工商晚報

The Kung Sheung Evening News

督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部：二七零七零六　採訪部：二八零零八七 二三四九二 八二五四零　營業部：二七九三零七 八零七零八　廣告部：二八二四五五　社長室：二七五零五六　總編輯：二七二六一　經理室：二七七二六一　中區辦事處：二式一五式三八 二式四三九五

電報掛號二零七五 郵箱六二號

出紙兩大張售價弍毫

新聞紙第一一四四六號

明日賽馬最後排位配搭刊第五頁

華籍大幫洋隔辭職 警方要其回港申述

【本報訊】警務處長已在今晨接到華籍總督察溫顯楷的辭職申請書，但警方表示，要待其回港後，謁見警務處長陳述理由後，方作決定。

警方今晨發表消息謂：警務處長今晨接到一名華籍總督察辭職書，其申請書目前正由警方考慮中，但需待這名總督察返港謁見警務處長後，陳述理由，方作決定。

據悉，溫顯楷總督察是在一九五七年四月一日加入警務處，一九六九年七月二日被委為總督察，其現時的月薪為四千五百八十五元，他是在日前攜眷離港度假，並交由律師代表致函向警務處長申請辭職。

冒消防幫辦行騙重判入獄兩年半

【本報訊】一名曾有十二次案底的男子冒消防幫辦行騙，今晨在南九龍法庭提堂，被告認罪，法官重判其入獄兩年半。

被告卓錦誠，廿八歲，被控分別於九月十八日，九月十九日，十月廿二日，十月十八日，十一月十三日作五次行騙。案情約如下：十一月十三日上午十時半，彌敦道新界貨倉有限公司一名女秘書瑪莉田（譯音）接到一個電話，對方自稱叫李彼得，謂他是消防處幫辦，因最近消防處將出版一本有關消防處條例的書籍，並請該公司刊登廣告，全版一千六百元，半版八百元。瑪莉田答覆謂必須向經理請示，事後該公司經理獲悉後，即往油蔴地警署報警。

當日上午十一時許，自稱李彼德的男子又來電該公司，女秘書答覆謂經理準備刊登全版廣告，並請他親到公司領取支票，正午十二時被告來到該公司，正欲拿取支票時，為埋伏的探員當場拘捕。

南丫島一家廠地申請改作化工廠 政府已予以拒絕

【本報訊】政府已拒絕一工業機構在南丫島設石油化學工業廠之申請。

申請人係世界紡織公司，但有海外資本參加，政府拒絕此項將現時限於三夾板廠使用之地段修改，其理由係：如批准其申請，則會被視為政府將考慮其他同樣之申請，而此舉將為南丫島重大計劃決定之預測。

據了解，除蜆殼公司外，另一港日工業集團亦計劃在南丫島設煉油及石油化學工業廠，政府除已將第一個顧問調查報告發表外，並已繼續調查中。

政府較早時曾表示，非俟獲得詳細資料及與南丫人民交換意見後，不會作出決定。

大陸移民已告減少 港方希望每日五十

【本報訊】新任民政司黎敦義謂：若繼續有大量合法移民自大陸流港，定然影響政府改善本港生活水準之計劃。

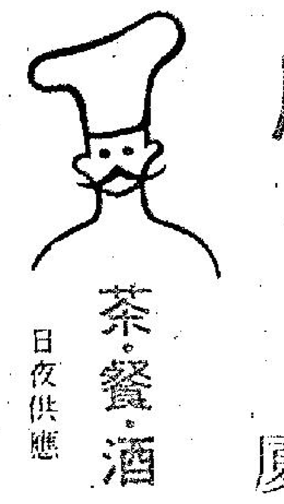
但黎氏對於近日入境人數之大減表示快慰，謂似係中共已採取限制行動。

黎敦義繼謂：此顯係英外交及聯邦事務部次官甯里與中共東之先商談結果。詢以是否滿意於現時每日約一百人入境，渠謂，通常平均每日五十人，從久遠而言，政府期望不逾每日五十人。

渠指出政府目前正準備多建學校、新市鎮，及提供更多遊樂活動以改善香港生活。若不斷有大量人口來港，勢必發生困難。

渠透露，政府之房屋計劃係以今後十年人口增加百份之十八點五為假設目標，但此中仍有彈性。渠又表示，政府今後將舉行更有實質之運動，並謂現在設計明年之清潔運動與及撲滅罪行與道路安全運動。

黎敦義謂：自星期一日以來，已有四百七十人申請參加警察，但招募目標為六千名。



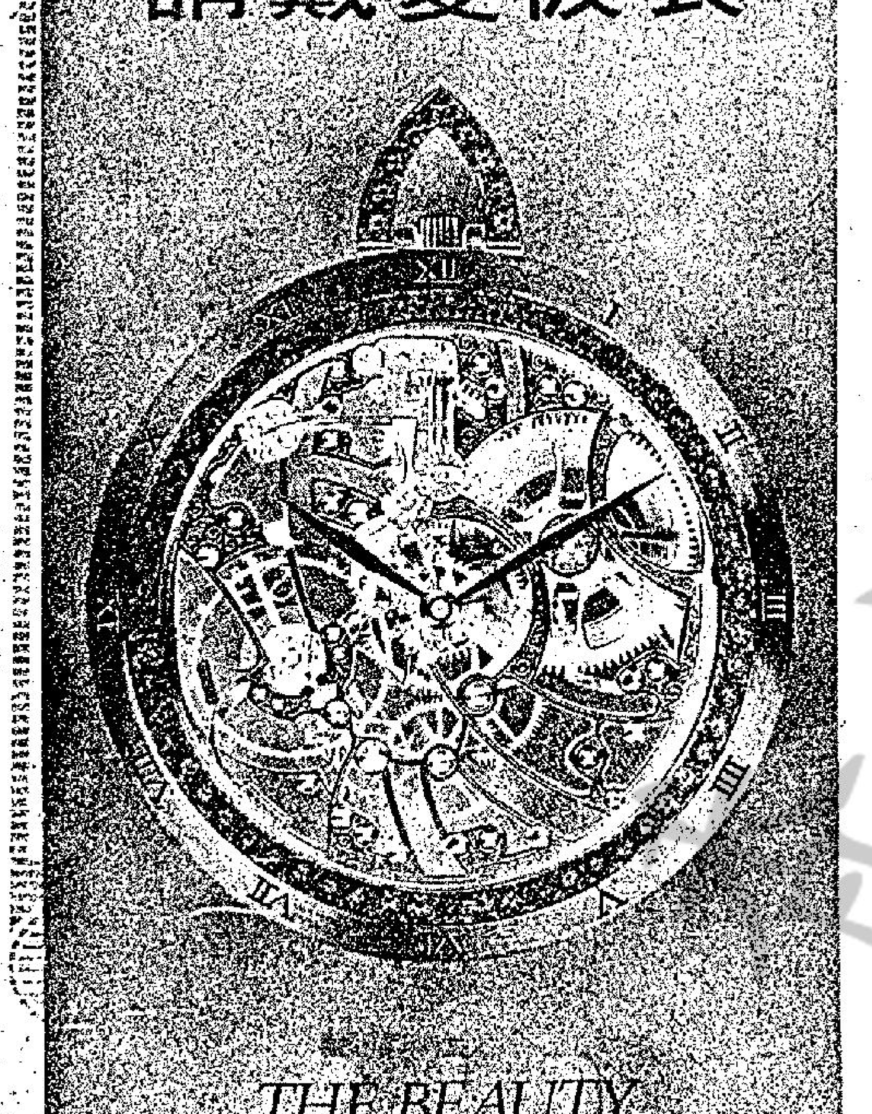
東英咖啡屋

別具情調 招呼週到 正宗西菜 好食抵食

茶·餐·酒 日夜供應

東英大廈 九龍加連威老道

欲求眞善美 請戴愛彼表



THE BEAUTY OF THE MECHANISM has always been the hallmark of Audemars Piguet. Each watch created by our craftsmen is a masterpiece where the quality of the movement is in complete harmony with its elegance of line.

AUDEMARS PIGUET

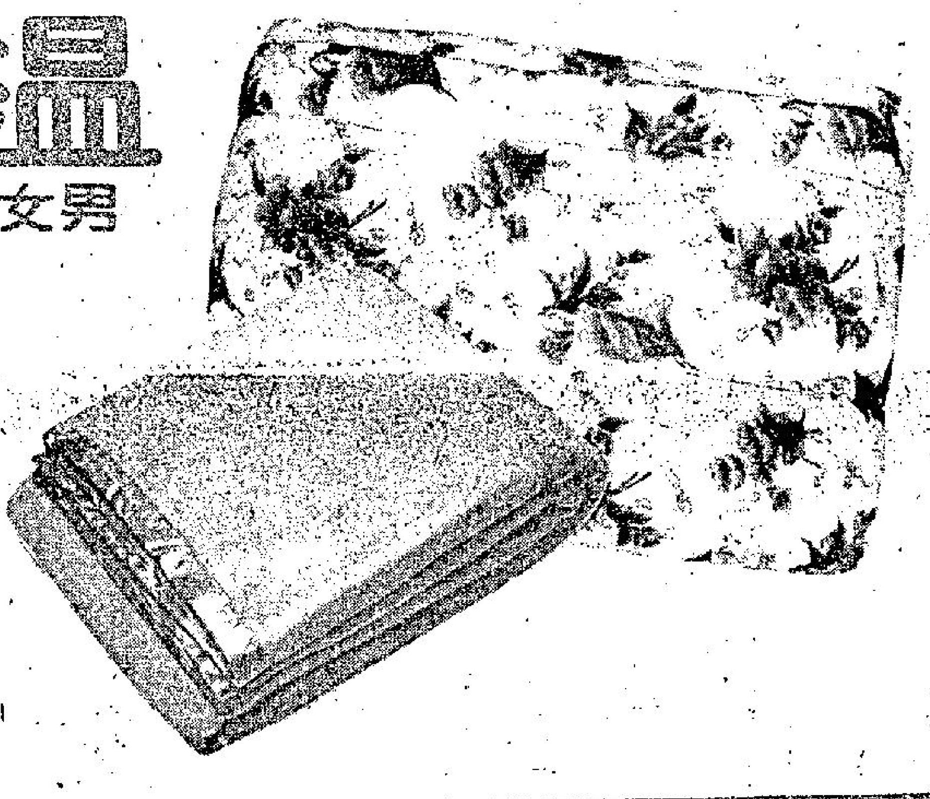
la plus prestigieuse des signatures

DESCO Sole Agent: DESCO (Hong Kong) Ltd.

溫暖輕盈

男女毛冷衫·毛氈·尼龍絲被

並有大批特價毛冷衫



台灣民生物產有限公司

總店：九龍彌敦道壹佰號東英大廈

分店：荔枝角道廿二號東興大廈

輔警被殺案再捕三男子

【本報訊】繼六名涉嫌與一宗休班輔警被殺案有關的十四K黑社會分子被捕後，今晨一時半警方特別罪案調查組探員，又在九龍油蔴地上海街再拘捕三名年約廿至廿二歲青年，涉嫌與此案有關。

據悉：其中一名被拘捕的青年，且為現役警員，警方對該案非常重視，現正加緊偵查。

該宗兇殺案發生於本月十三日晚當時一名廿二歲休班輔警郭振坤，在新界元朗戲院一宗黑社會大火併中身受重傷，送院急救後，迫至十四日凌晨一時許終不治斃命，警方當場拘捕六名與命案有關的黑社會分子，經調查後，全數落案控以謀殺罪名。

該六名男子已於昨日在粉嶺裁判署提堂，綜尼爾法官以案情尚待偵查，徇控方請求，諭將案押候本月廿二日審訊，被告等均暫無需答辯，還押由警方看管。

今日天氣預測

吹輕微至和緩東北風，除部份時間密雲外，天色晴朗，天氣繼續乾燥，下午最高溫度可升至攝氏表廿七度。

中午十二時天文台錄得室外氣溫為攝氏表廿五度，濕度為百分之五十三。

又訊：天文台已發出紅色火災警告訊號，表示火災危險性極高。

上午六時，熱帶風暴「黛瑪」集結在西貢以南約八十哩之越南海岸，預料將向西或西南偏西移動，時速八海里。

涉嫌行使和記假股票案 施至田被加控十七罪

涉嫌與和記假股票案為幕後首腦人物的施至田，今晨由便衣警員帶往中央裁判署提堂。（本報記者韋志廣攝）

【本報訊】涉嫌行使和記假股票案男子施至田，今晨在中央法庭提訊，除被告原來一項被控行使偽造股票罪外，今晨再加控十七項偽造文件行騙罪，涉嫌欵項達百萬，結果，主控官申請將案押後下星期三，以備移地方法院提訊，暫時交監房扣押。

被告男子施至田，六十二歲，文員，原來一項罪為今年八月廿日，在本港行使十張偽造和記股票，每張一千股，意圖行騙，今晨提堂時：再加控十七項罪，其中五項為使用偽造文件騙欵，其中九項則為行使偽造文件，最後三項則為用偽造文件意圖騙欵。控罪所指日期，為八月十七日至八月廿日，所行使及意圖行使偽造文件達六十五張，為和記股票証書。

百里渠爵士大爆內幕 他主張嚴懲械劫犯 李比爵士卻反對他

【本報訊】副按察司百里渠爵士今日爆出內幕消息謂，他本人曾於三年前，已主張嚴懲持械行刧犯，但因為與前按察司李比爵士的寬大判處刑罰主見大相違背，故此在三年來他未有被委派審訊任何刑事案件。

百里渠爵士透露稱：我與李比爵士在判處刑罰上有相當大的意見分歧，在判刑上我認為他過于寬大，而他認為我過于嚴厲。當李比爵士于三年半前成為按察司時，他負責安排一切，所以我就只有審訊民事案件。

當三年前持械行刧案開始增加時，我就認為法庭應處以嚴厲的刑罰。如果當時由我來審訊這些案件的話，那麼我就會判處嚴厲的刑罰。

因為我相信當某類案件大量增加時，法庭就應處以最高刑罰來遏止該項趨勢。法庭中人員往有都會有意見的出入，但我與李比爵士間的分別在是太大了。我認為李比爵士不安排我與他一起審訊案件是對的，因為使我在法庭中判處與他們意見不同的刑罰是對大眾無好處。」

結果百里渠爵士一直未有審訊刑事案件，直至本年五月李比爵士退休。

百里爵士談及關于五月後的情況時稱：「按察司貝理士在對刑罰觀點上與我大同小異」。

可以注意得到的是自貝理士接任為按察司後，對初犯者亦經常處以最高刑罪，而百里渠爵士亦曾作三年來第一次的審訊上訴案件。

三官地下月拍賣

【本報訊】分別位於港島及九龍之官地三幅將於下月十四日下午二時半在大會堂九樓演講室公開拍賣。

其中最大之一幅係在港島布力徑，面積為三萬八千方呎，可作住宅用途。

第二幅位於柴灣道，可作非工業用途。

第三幅位於九龍長沙灣道與荔枝角道之間，可作工業及貨倉之用。

韓德上訴案明年始聆訊

【本報訊】韓德警司上訴案聆訊日期，可能要待明年一月在高等法院聆訊，主控官彭亮廷，正為該案赴新界小住，作出如何對策。

由於韓德警司一案，在維多利亞地方法院審訊時，證供甚為詳盡，統計紀錄該案者，有一千頁之多。

韓德警司是於今年十一月一日，由維多利亞地方法院法官，裁定其罪名成立，判入獄一年，即日代表韓德警司之律師聲稱上訴，而韓德警司本人則具保出外候審。

十年風濕 一樽攪掂

南聯 追風透骨丸

南聯 再造丸

主治效能

中痰中風·筋骨疼痛·手足拘攣
步履艱難·左癱右瘓·半身不遂
口眼歪斜·言語不清

正貨

南聯 追風透骨丸

主治效能

風寒濕邪侵入經絡·四肢疼痛·腰腿痛重·步履艱難·關節炎

認明 假貨

圖為近有無恥之輩，為貪圖私利，竟偽冒影射註冊商標，矇騙病者。敬請各界人士，在購買時注意認明眞貨是塑膠樽包庄。

南聯 救鼻丸

主治效能

重感冒而引起之鼻塞不通·急慢性鼻炎·過敏性鼻炎·鼻涕腥臭·流鼻水·鼻蓄膿症·腦流鼻塞

台灣民生物產有限公司及港九新界大藥房均有代售

總代理及總經銷：協豐貿易公司
地址：香港文咸西街廿二至廿八號南北行大廈十九樓A座
電話：5-457892 · 5-432250

股票

銀行及財務·保險：滙豐銀行 （英倫登記） 恒生銀行 海外信託 大華銀行 友聯銀行 東方財務 永利財務 萬業財務 永安人壽 亞洲保險

航業·船塢·倉：會德豐船 會德豐船 新世紀航 維達航業 萬邦航業 萬寶航業 亞洲航業 華光航業 帝后船務 東方貨櫃 保榮航運 均益倉 九龍倉 安全貨倉 太古船塢 黃埔船塢 天星小輪 油蔴地小輪

公用事業：香港電燈 九龍電燈 中華煤氣 電話公司 電車公司 九龍巴士 九龍巴士 中華巴士

工商：會德豐（ 會德豐（ 統一機構 協成行 漢國 恒隆 信託公司 信託公司 怡和 怡和証券 怡南 安達臣 隆豐投資 太平洋 森那美 新英華 仁孚 東泰貿易 匯德投資 德利投資 得心投資 船務投資 第一証券

投資·地產：香江物業 置地公司 高富置地 亞洲置地 建煌新 博富臨 大元置業 惠泰置業 華美置業 啓德置業 至祥置業 太古昌 華昌建業 永泰建業 聯安置業 大信置業 富捷置業 昌生興業 財務地產 豪華 伊人置業 萬年置業 夏利文 合和地產 新鴻基 南太平洋 和記地產 力士地產 鷹君地產 嘉福地產 華大地產 富利地產 金山地產 恒生工業 大昌地產 兆安地產 嘉年地產 恩和地產 聯邦地產 聯邦地產 萬邦地產 和豐地產 宇隆地產 四海地產 利安地產 大生地產 高昇地產 萬生 撰漢置地 大寶地產 華光地產 華信 保華 金門 南洲英 港機工程 銓利基業 保利工程 莊士發展 利興發展 泰盛發展

亞運協會一意孤行 漠視國際奧協警告
決定排我納毛
泰宣佈若我被排擠則退出亞運

【德黑蘭十五日法新社電】中共今天（星期四）對其加入亞運一事獲得進一步的支持，因巴基斯坦、尼泊爾、香港及馬來西亞，聯同伊朗及日本，祇准「一個中國」參加亞運會，並排除中華民國參加。

在此間下午舉行的亞運會會議中，巴基斯坦代表何坡夏辛，曾談及中共及台灣的那項爭執。他說：「從前祇有一個空置的椅子，並曾被台灣暫時所使用。現在那張椅子的實際主人經已出現，他應該在這張椅子坐下來。」

【德黑蘭十五日路透社電】從曼谷來的報導：如果中華民國被擠出亞協的話，則泰國將退出明年九月在德黑蘭舉行的第七屆亞運會。

【德黑蘭十五日路透社電】亞洲運動協會特別大會主席今天拒絕中華民國所提出准許「兩個中國」參加亞運的建議，接納九月在曼谷所通過准許中共參加明年的亞運會而驅逐中華民國的議案。中華民國代表張彼德在會議中提議修正辦法認為：「中共可以參加亞運，而另方面中華民國仍保存其會籍。」

該代表對九月在曼谷的決議表示反對。他認為現時中國，兩個國家和兩個政權，因此應有兩個代表團參加亞運。

但該項提議未被接納，該會主席伊朗的高洛里茲認為此種提議與會章不符，不能接納。

反對中共加入的有越南及菲律賓。

印度代表表示不能對「兩個中國」的提議作出決定，因為那並沒有列入議程。

以埃開始交換戰俘
首批以俘返抵本國 受到全國熱烈歡迎

【特拉維夫十五日美聯社電】以色列在星期四日釋放三百七十五名埃及戰俘，而二十六名以色列傷俘則在返回本國時，受到眼淚、歡呼和鮮花的歡迎，這是埃、以開始交換十月戰爭中八千多名戰俘的第一日。

軍事司令部謂，三百七十五名埃及戰俘中，約有一百二十五名是傷俘，是在以色列的羅特國際機場，分由三架紅十字的飛機負責運送飛往開羅。

以色列戰俘的返回本國，激起了以色列全國轟動的情緒，軍隊在日映他們的同胞戰俘離開飛機時不禁感動到流淚，而穿迷你裙的以色列少女則手獻花束給戰俘們，國家電台則大事廣播返回本國的生還戰俘，全國的電話，由於戰俘的親屬和朋友互通消息而鈴鈴響個不停。

國防部長達揚將軍和數十名高級官員親在羅特機場歡迎戰俘的歸來，達揚宣稱：「我們最後都能在談判中得到一些問題的協議了，這倒像人類的行為而不是用坦克炮火和手榴彈來解決問題那麼殘忍。」

【開羅十五日美聯社電】星期四日根據中東停火協議所安排的交換戰俘行動中，接到來自以色列的三百多名埃及戰俘，並將二十六名以色列戰俘運回以色列。

當紅十字會的飛機由開羅降落特拉維時，以色列的傷俘受到熱烈的歡迎，但埃及戰俘的返回本國，卻沒有得到任何明顯的公開注意。

此間對有關換俘行動的詳細情況，實際上施行新聞封鎖，因無平民或家屬等候迎接埃及戰俘的回國。這批歸俘大部份是受傷的他們在今日為三批從特拉維被飛三架瑞士專機來營運俘的行動。一名紅十會的發言人在晚上稍後時間謂運俘的過程進展順利。

【華盛頓十五日法新社電】此間國務院的一位發言人今晚將埃、以的第一次換俘行動形容為「極令人鼓舞的」。「發言人金斯迪稱：「我們對於該項進展，真的感到十分鼓舞。」他又謂：「這是對鞏固和平的一項重要步驟。我們認為這是埃及和以色列能夠」同合作克服問題的一項徵兆。」

尼克遜表示深信 中東已踏入和平
希望於一九八零年之前 能源不需依賴外來供應

【華盛頓十五日法新社電】尼克遜總統今日說，他堅信一九七三年將是中東踏入持久和平三種程序的開端。

他說：「因為停火及因美國扮演穩定這次停火的角色，我們現已奠定各有關方面談判和建立真正和平的基礎。」

尼克遜在地產商人全國協會會議補充說，中東戰爭比越戰更為危險，因為中東是世界的十字路口並蘊藏大量石油。

尼克遜稱，蘇聯與美國相同，在中東有重要關係，故這兩大國應互相諒解，以避免對抗。

重申他希望美國於一九八零年以前，在其需要的能源上不依賴一切外來供應，他補充說，「美國在其所需的能源上，必須不依賴任何外國，勿論其為敵國抑或友邦。」

他補充說，如以為美國的能源危機將隨中東和平展望而結束，這是幻想的。他說：「我們已失去六個星期的中東石油供應。我們也可能失去三個月供應的。」因為危機仍然存在。」

美國股票走勢指數

【紐約十五日美聯社電】杜鍾斯平均指數：

種類	開市	收市	昨日收市比較
工業股	八七二・一四	八七四・五五	升四・六七
交通股	一七三・七九	一七四・二五	不變
公共事業	九二・七九	九二・八〇	升〇・四五
其他股	二六九・七七	二七〇・四三	升一・〇八

美股動態
買家乘低吸納 市況全面微升

【紐約十五日美聯社電】週四市況在較早時仍趨下跌，稍後投資家不再呈觀望態度，開始吸納股票，令市況微升。

杜鍾斯指數在過去連續十三個交易天以來，下跌超逾一百一十七點，此間晨市時下跌七點，但整體股呈堅穩，近收市前半小時指數上揚九點。

紐約證券交易所跌價股的數目比升價股稍多。一位分析家認為：市況是作技術性調整而告微升，買家開始對股票吸納，但只是選擇某幾類股票，走勢實難預料。

在各類股票中，國際石油及英國石油表現活躍及堅穩。美當局宣佈美國第三期有盈餘二十億一千萬，這亦是鼓舞市況的原因之一。

杜鍾斯卅種工業平均指數收市時價股六百四十七種，跌價股八百六十種，紐約證券交易所全日成交股數總達二千四百五十三萬股。一千五百種普通票收市時下跌零點零四至五十四點七八。

最活躍股票英國石油，上升零點二五至十五。

紐約證券交易所活躍股票收市價：

股票名稱	收市價
英國石油	十五
佳士徐集團	卅二點一二五
海岸各州煤氣	十三
佳士奈集團	十八點七五
賓爾中心集團	三點五
珍爾中心集團	五十五點三七五
美國電話電報	四十九
美國航空	十點六二五
威士丁屋電力	卅三點二五

蓬培度今飛英國 與希斯首相會談

【巴黎十五日路透社電】法國總統蓬培度將於明天（星期五）飛赴英國，與該國首相希斯作兩天會談。法國方面希望那些商談將幫助共同市場在世界上扭負較大的政治角色。

在談及兩國本身利益之時，希斯首相與蓬培度的商談，亦將是下月在哥本哈根所召開的九國共同市場大會的前奏。

兩人預料將雙雙支持把共同市場在國際上的政治地位加强，俾能使西歐國家得以在世界局勢上處有利地位。這顯然是鑑於西歐對中東戰爭局勢不能有所影响之故。

除了商談有關共同市場的種種問題之外，英法兩國元首亦將正式批准有關建築談了一百七十年橫貫英法海峽隧道的計劃。

歐洲金價回升 美元則趨下跌

【倫敦十六日美聯社電】星期四，歐洲的黃金價格上漲，回復星期三急劇下瀉的一部份價錢。交易人士聲稱：市場頗為沉寂，黃金地位似乎很堅固。

黃金在倫敦收市時一安士上漲一美元，計每安士為九十一美元，在蘇黎世則一安士上升了美元五角，即一安士價為九十一・五〇美元。

星期三，黃金價格一安士曾下跌五美元，原因是投機者恐怕各國政府會將所儲存的大量黃金在自由市場拋售。後來，情況漸趨明朗，顯示這種憂慮心理是沒有根據的。

星期三，美元在歐洲一些市場下跌，但在倫敦則告漲。市況大致上無甚轉變。

基辛格結束訪日行 今由東京飛往漢城

【東京十六日法新社電】美國國務卿辛基格結束他從北平返國途中到日本的三日訪問，並於今日由東京前往漢城。

在日本逗留當中，基辛格已與首相田中，外相大平，藏相愛知及通產相中曾根會談，交換關於「石油危機」及日美雙方共同關係的問題。

據報導，首相田中角榮與美國國務卿基辛格在昨日會談時，同意雙方應在互相諒解和信賴原則上，維持關於石油問題的適當聯絡。

【倫敦十五日法新社電】美國助理國務卿西斯科在訪問歐洲國家首都的最後一程中，於今日抵達此間。

並謂他和英國外交部對有關基辛格解決中東問題的和平計劃而舉行的會談是極為有用的。

西斯科在和英國外交部外務次長班尼爾舉行會談後發表的一項聲明中謂他樂於獲悉英國的看法不僅是限於目前所完成的，而是望向鞏固停火而達致全面解決的。

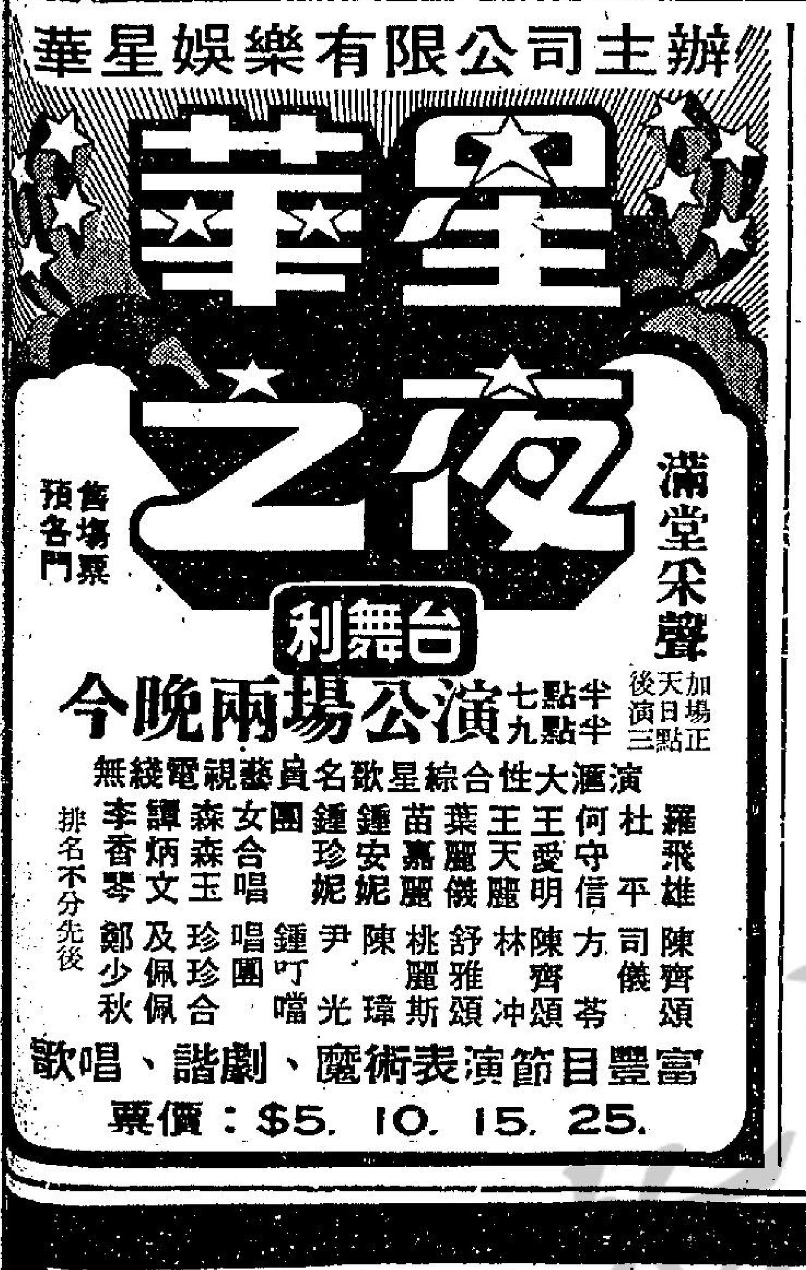
此間的消息靈通人士謂，西斯科以訪歐洲首都及和大西洋議會的進行聯絡，顯示出美國渴望洗除它的歐洲同盟國對它的不良印象，這是由於美國在中東危機達到最高峯的期間內，甚少和歐洲盟國進行商討而自行行動。

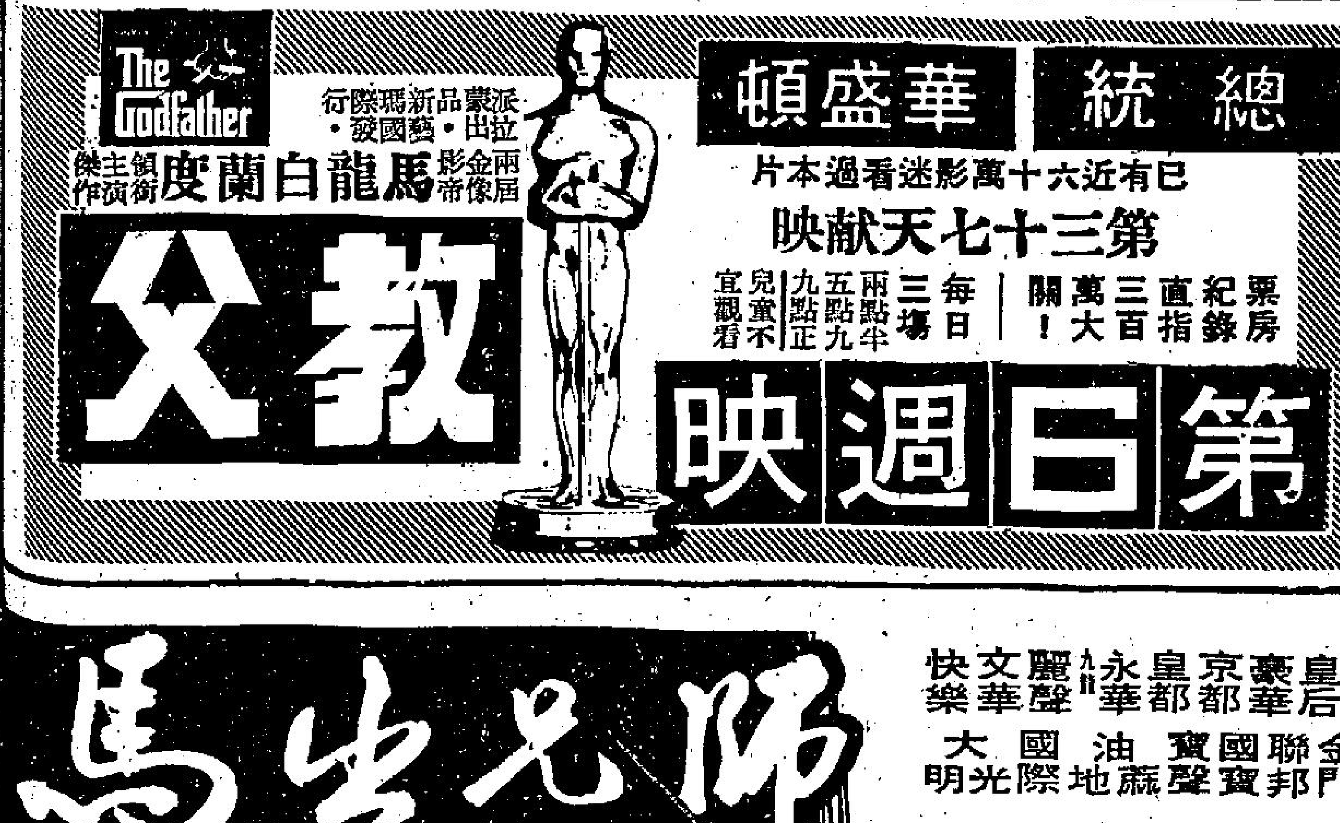
美第三季收支 有紀錄性盈餘

【華盛頓十五日路透社電】商務部今日報導，本年第三季，美國在收支平衡有紀錄的盈餘，這可反映貿易情況之更大改進。

這一項盈餘從第二季的三億五千六百萬美元升至二十一億四千六百萬元。

恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金





電話不會大爆冷　南華亦不會大勝

戰局分析

南華電話上屆聯賽的兩次和局今天是否「歷史重演」？在聯賽重燃戰火的賽事，似乎是一個有趣的問題，照實力及狀態，「少林軍」比「德律風」高出一「皮」，但球隊之間的「格食格」像是冥冥中存在，從雙方在金禧盃初賽的勞逸分析，則電話佔了以逸待勞之利，這支守優於攻的球隊，目前雖不易爆冷門，但卻仍有「求和」的潛力，南華今仗仍屬可勝難穩，要取得全兩分，可能須費很大氣力，無可否認的，自本屆球季開始迄今，「少林軍」的鋒綫依然欠缺一支較為理想的「箭頭」。

電話在聯賽的形勢上，仍急於搶分護級，目前甲組十四隊之中，積分最低的雖然並非電話，榜尾的兩隊為港會與警察，然而電話與元朗均為獲得四分，而且電話憑四次和局而取得四分的，因此該隊本屆球季仍未打開勝利之門，在七場比賽裏，它是射入三球失十二球，可以反映出鋒綫的攻擊力相當疲弱，今天對南華，也難望爆冷門，僅能依靠密集防守而「求和」，在過去的七仗，電話迫和鐵行及精工均為零比零，另兩場和局，則為與屬會及消防打成一比一，與「大檻寮」握手言和，還是憑一隻十二碼自由球，所輸的三仗，敗於東昇〇比一，負於東方一比三，慘敗於愉園零比六，「昇電」之戰使電話帶來三個球員被判停賽。而當晚在旺角場輸波，則為被東昇射入一隻十二碼自由球，該役亦為電話本屆踢得最悍硬的一場，從電話本屆的演出，也令人感到它已失去了威脅強隊的潛力，與上屆相較，已有今非昔比之感，也體味到護級更爲艱苦，向強隊「求和」，已是搶分的最高願望。且看今天能否償願。

「少林軍」在聯賽亦為賽過七場，四勝一和兩敗，射入九球，失七球而得八分，由於本屆的勁旅互相刼制，爭霸的形勢已呈「打到爛」的趨勢，南華現時仍為爭奪四强的實力份子，因此今天對電話，決不致稍有放鬆。但「少林軍」本屆的攻力也不及上季，贏波的四場，勝東方一比〇，贏東昇二比一，勝元朗二比零，贏光華二比一，和加工之役為雙方「交白卷」，所敗的兩仗，以零比一負於流浪，一比四敗給精工，照本屆聯賽的戰績看，南華與「中型班」對抗，未易爭取大捷，也可以看出破密集防禦仍感相當吃力，而且也欠缺了一個有衝刺力的內鋒，今天爭取入球的重心，仍在黃文偉及袁權益兩人身上，但這兩員好手勢必被電話守衛視為「目標球員」，活動力可能受到限制，倘若這兩員主將難以發揮威力，則對於爭持勝利的機會也可能打了折扣，故今天的比賽，南華仍屬可勝難穩。

上屆南華在聯賽曾兩度被電話迫和，戰果為一比一及零比零，該屆兩場「南電」對抗，「少林軍」曾在劇戰中而致有球員受傷，雖則這是上屆的冠軍，可是今天是否「歷史重演」卻耐人尋味，以實力及狀態而論，南華今天應該取勝，然而上屆的往事，是否仍令「少林子弟」仍有戒心？將爲直接影響攻力的關鍵，如果失去破密集的信心，則攻堅也感到相當困難了。目前，袁權益的狀態比上季為佳，但上屆的受傷是否仍使他留下一個陰影呢？卻屬難以估計，雖則本屆「電昇」一役之後，電話的守衛踢法已不若以往的悍勇，但拼勁依然存在，宛纒爛打的作風，仍使南華的進攻受到很大阻力，且看「少林軍」能否利用戰略及技術撕破對方的防禦網。

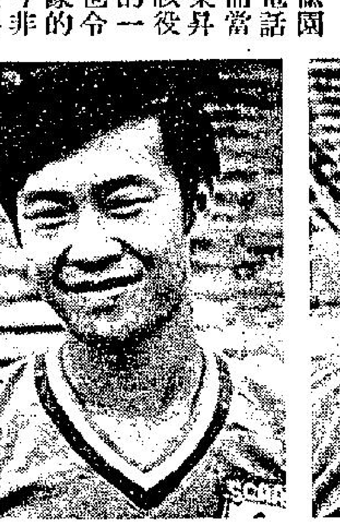
南華在金禧盃初賽經加時與東昇打成一比一，仍屬車輪「未了緣」，這仗暫定本月廿二晚舉行，如果不致再改變賽期，則南華今天仍須顧及爭復賽權，今天的聯賽戰事不敢過份拼搏，電話在金禧盃初賽以一比五敗於流浪，祇有向聯賽方面希望搶分護級，電話上仗過後休息了六天，南華祇有四天的休息時間，故今仗電話仍有以逸待勞之利，氣力方面總獲得足夠時間去培養，不過單純依靠防守而爭取「求和」，在被圍攻之下，仍難保不失，攻勢較多的南華，照理仍可取勝，但鋒綫攻力不夠，預料不易大捷。

「少林軍」兵馬

仇志强

陳世九

羅桂生


駱德輝

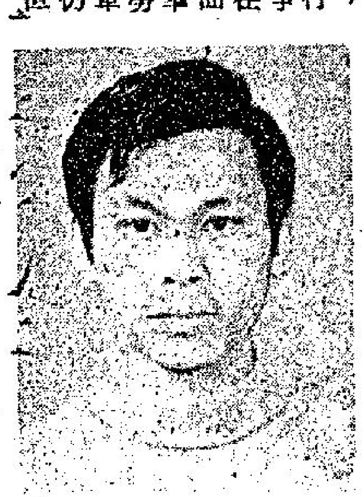
黃文偉

陳國雄

袁權益

施建熙

梁金發


馮志明

工商晚報　**體育**

甲組聯賽戰火重燃　花墟場電話鬥南華

電話對南華甲組足球聯賽，今日下午三時半在花墟球場舉行，雙方預備組于下午一時三刻打頭陣。

因為舉行金禧盃足球賽而休戰達一週有多的甲組聯賽，今天恢復舉行，但戲碼平平，祇有一場強弱之爭的電話對南華上演。

南華目前在聯賽的成績是七戰四勝一和兩敗，共得九分，戰績雖非優異，惟爭霸仍然有望。

最近南華在甲組金禧盃遭遇東昇，結果經過加時比賽仍是一比一平手，兩隊須要重新比賽一場來決勝負。

雖然南華的後防後衛綫并不可靠，前鋒綫梁金發與施建熙球技仍欠上乘，但是，他們有一個穩健的門將仇志強，全隊的聯絡不錯，憑這些條件與電話對抗，應可佔得上風，倘若戒除輕敵，演出認真，將大有機會戰勝電話，取得兩分。

電話目前在聯賽還未勝過一仗，比賽七場四和三敗共得四分。最近在金禧盃賽又以一比五大敗于流浪，戰績甚差。

本屆電話的人腳比去屆遜色，因此，雖然門志依然不錯，但球技所限，前鋒無大威脅，贏波本錢貧乏。最近，他們因為有三名正選球員被罰停賽，實力更加削弱。

今天電話與南華對壘，由于他們技不如人，勢必然採密集防禦應戰，希望向南華身上搶得一分。可是南華為了在聯賽的爭霸前途已不能再失，對今仗兩分亦有志在必得之勢，祇要南華能小心應戰，到底攻守力均較為强勁，定然勝望甚濃。

電話南華陣容

（電話）陳超強　浦達棠　李崇剛　高志剛　黃錦雄　胡秀文　許樹雲　王展健　黃志雄　蘇耀良　麥樹渠

（南華）仇志強　陳世九　梁兆華　駱德輝　黃文偉　羅桂生　陳國雄　施建熙　袁權益　梁金發　馮志明

昨日到花墟的觀衆六千一百廿八人，門劵收入二萬一千四百四十八元，預備組比賽愉園勝東昇二比一。

東元均採搶攻打法　元朗弊在貪勝不知輸　後防呈空虛造成敗仗

場邊人語

一個「球迷奇遇記」般似的入球，成為昨日東方淘汰元朗的轉捩點，這場甲組金禧盃初賽，東方以四比二勝元朗，但勝負主要關鍵仍為三比二的一球，梁傑棠底綫傳中，張耀東將球擊出，先中回防的葉振發，再彈回東方鋒將單偉根頭部而反彈入網，東方已穩定了金禧盃複賽對光華的局面了，使最後一分鐘再添的一球，變成可有可無。

東方元朗昨役同樣採取搶分的打法，元朗似乎也有意爭取在金禧盃晉級，否則不致採「四二四」的打法，當下半場先後用梁能仁，蘇紹源替出李德權及温耀球之後，元朗的攻力也顯然曾經加強，而且扳成二比二平手，可是由於過份重視搶攻而致後防空虛，也變成「貪勝不知輸」，元朗能夠扳成一次和局，雖則與門志加強有關，可是東方於下半場開始的時候，以周海生替出李炳雄，亦有十多分鐘造成了後衛與前鋒的連結上有些脫節，但這不過是短暫的，故在換邊後所能看見的元朗後勁較佳情形，也祇有二十分鐘左右，實際上東方的攻勢並未消失，下半場廿五分鐘以後已告回復。

陣中有個黃志强　東方進攻有把握

元朗的搶攻，對於東方後防的困擾並不很大，上半場的進攻威脅顯得不弱，直至下半場換人之後才見好轉，但元朗少了一個理想的領軍人物，東方卻有經驗豐富的黃志强擔任「較波」，亦使東方的進攻組織顯得較為實際，因此昨役東方勝元朗，總算是「合理的戰果」。

東昇二比一。

東方於開賽後的快攻，在十一分鐘內連入兩球，僅兩分鐘，黃志强傳交龍志成射入，打開紀錄，一比零。十一分鐘，林守焯盤球入禁區內叩關，成二比零。廿六分鐘，陳遠志吊球上，黃振發頂交李龍國射入，元朗迫成二比一，三十五分鐘，黃志强因向盧瑞興犯規，被球証用「黃牌」警告，上半場東方以二比一領先。

換邊後十一分鐘，元朗許植强開上助攻，由右邊底綫傳球出，蘇紹源頂球入網，成二比二平手，使比賽掀起高潮。

……單偉根頭部而彈入，東方以三比二再領先，四十四分鐘，單偉根單刀赴會，元朗守衛包抄，單偉根勢將球上射入，遂成四比二，東方擊敗元朗。

蘇紹源亂軍中頂球入網之連環鏡頭：元朗昨曾一度以二比二與東方賽成平手，惟晚節不保，以二比四敗陣，痛失金禧盃複賽權。圖為元朗蘇紹源在亂軍中頂球入網，東方黃燊城力救無效。圖一披髮者、二、高出衆人者、三、波已入網。

沈家祥帶隊返國祝壽　文富好助元朗會籌募

△闊別香港數年的警察將沈家祥，佢雖然到加拿大去掘金，但依然對祖國台灣很爲關懷，故此組成一支美華僑隊返國參加「萬壽盃」賽。賽畢，前晚返港探吓老友，昨午特到花墟場替東方打氣吶喊助威，「高佬珊」除咗多謝呢班美華僑外，還讚佢地在台灣有優異演出，未能奪標是球運不濟而已。

△元朗重臣文富好，月前衘命爲元朗會籌建會所，前晚已經返回本港，昨天很早便到花墟場參觀哥地呢支「鄉村部隊」對東方爭「金禧」賽晉級，文伯向我透露：但今次往海外籌募建會經費，各人對于支持元朗建一會所，反應相當熱烈，使他感到此行甚爲成功。

△「鄉村部隊」元朗，昨天是準備挾着在聯賽殺敗消防的餘威，大家以爲在昨日「金禧盃」初賽，有力擊退大東方而晉級，所以特別多鄉紳們出塞打氣，可是元朗呢班「細佬」的確唔爭氣，敗個二比四，使到呢群「鄉紳」變了乘興而來敗興而去，賽後「海鮮鉅」呢個主任話班友唔知踢成乜，好似佢賣的海鮮一樣，時價不同。

△賽後東方與元朗兩個禁軍教頭，元朗「大口北」，東方「滋油泰」，互相握手表示虛讓，「泰仔」對「大口北」話，打「嗱」我已偷你鷄，估唔到今日場波，又俾我地偷鷄得手，「大口北」話，你地有「球王」老惠在場邊教路，我哋唔脚軟都幾難。（廣）

甲組籃球聯賽　警察昨挫南華　將與均安爭霸

男子甲一組籃球聯賽，警察與均安爭奪錦標之局已成，昨晚警察以廿四分勝南華後，已使三强爭霸的局面變成雙雄對峙，以壓倒的優勢而挫南華，全場結果爲九十九比七十五（上半場四十七比三十），雖然取分未破「百字大關」，但卻已是本屆甲一組賽取分的最高紀錄，南華因先後敗於均安及警察，已屆居季軍。其昨役處於劣勢的原因，爲人手不足，欠缺補充兵源，「射手」鍾柱輝因乏人供應而致取分較爲困難，黎照南已成爲最活躍的一人，由於南華取分不及警察的平均，此爲造成積分脫節的原因，一度曾打成八十五比五十一，相差達三十四分之多，昨晚的對抗，可說是一場被爲平淡的比賽。

兩場女子組決賽，南華勝羣青四十二比三十八（上半場廿六比二十一），青年會勝悠悠四十四比三十六（上半場十八比十四）。

世界帆船錦標賽　將在南丫島舉行

本港有史以來首次主辦的國際性世界帆船錦標賽，將於本月廿至廿五日，在南丫島與淺水灣一帶海面盛大舉行。是項比賽乃香港節的重要體育項目之一，屆時，將有來自十八個不同國家的一百六十名風帆遊艇好手，參加角逐。表示其隆重起見，由該會贊助人港督麥理浩爵士主持頒獎盛典。

同時，爲使喜愛遊艇比賽人士能欣賞到此次比賽的情況過程，贊助五零五風帆遊艇錦標賽的登喜路公司，特別從英國聘得創作製片公司到港，利用直升機，及各種船隻，從高空甚至潛入海底，拍攝一套長達三十分鐘的彩色紀錄片，以饗本港及世界各地的觀衆。

該攝影隊於本星期六抵港，隊員包括製片人施力文，攝影師羅倫士及其他技術人員，他們均是著名的攝影運動能手，拍過很多國際性運動會的紀錄片，其中不少部曾因而得獎。

台灣電器

電鎖　燈飾　電鐘　飯煲　咖啡壺　電鬚刨　吹風筒　電熨斗　火鍋

精巧耐用。價格廉宜
用途至廣・歡迎選購

台灣民生物產有限公司總店：九龍尖沙咀彌敦道一百號（東英大廈）　北角分店：英皇道壹三五至壹四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）　灣仔莊士敦道二十號（東生大廈）

立信搬運有限公司　東門搬屋　H-720038·729484 K-627545·622941

中聯搬運公司　專門搬屋　香港H·717922·708973　九龍K·333560·333532

永發搬運公司　專門搬屋　K634725·654894 H·448176·444927

商業

工商晚報　分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉　每段（大字四個　小字卅四）每天二元（上期收費　不折不扣）　凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處
（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分城街八十號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八零七〇八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生記租務處
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記租務處
（五）油蔴地上海街三壹九號老實公司
（六）九龍城周生生金行（太子道四三式號）
（七）青山道周生生金行有限公司（青山道三式六號）
（八）油蔴地周生生寶珠有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
（八）油蔴地周生生寶珠金行有限公司彌敦道分行（彌敦道式式壹號）
（九）旺角周生生寶珠金行有限公司（上海街六三壹至六三三號）
（十）深水埗周生生寶珠金行有限公司（大埔道四七號）
（十一）佐敦道周生生寶珠金行有限公司（佐敦道四七號L）
（十二）紅磡周生生寶珠金行有限公司（蕪湖街九十九號至壹零壹號）
（十三）荃灣周生生寶珠金行有限公司荃灣分行（荃灣青山道）
（十四）元朗周生生寶珠金行有限公司（大馬路壹號E）

平通港九　男女裝袋布褲・綫褲・每碼約一元・軒尼詩道一九六樓洽

乾濕電兩用・每部38元　活動電影放影機　精巧高雅・畫面玲瓏・自動循環・8種兒童卡通成人藝術片每卷5元　超8種彩色成人藝術影片每卷12元　營業部九龍佐敦碼頭文苑樓3號2樓　北角英皇道245號地下近國都戲院　星期日及假期照常營業5-781297　亞細亞影藝有限公司3-315455

福來搬運公司　香港H-710725·702007　九龍K-331685·332081

人人搬運有限公司　15年老字號・搬屋人人贊公道　九龍：852552·854471　土瓜灣：626525·623995　香港：452933·452943　日夜服務　歡迎詢問

啟事　專門報稅做數　申請CO　待聘　電視機讓　全新24吋德律風根無綫電視機全套，原價千五百八，讓　電12-905265　出讓

香港工科學校　11月16日新班開課　附設函授　灣仔軒尼詩道274—288號H753341　香港北角渣華道37—39號H708115　西環大道西501—511號H485447　彌敦道六〇一廖創興銀行三樓K305075　深水埗大埔道92—104號K953774
電機工程　冷氣工程　航海電報　工廠管理　數學專科　電腦　無綫電　時裝裁剪　時裝設計　室內設計　廣告設計　圖則量學　繪計測力　建築　繪圖設計　機械

自修必讀　人人可讀・自修必成・港九各大書店均有代售
△基礎日本語會話(附有日人錄音帶)全套$25
△中級英語會話(附有英人錄音帶)全套$25
△語音學(即英文拼音有英人錄音帶)全套$25
△珠算大全：精簡易懂無師自通每冊3元5毫

立案　香港商科語言書院　招生
打字・簿記・德文・國語・珠算・日文・法文・信札・速記
英文拼音・英婦會話・電腦打孔・裁剪全科・G.C.E.
中英會計班・出入口文員・TOEFL出入口
旺角彌敦道607號新興大廈三樓電話：K853140
旺角彌敦道593號廖創興銀行大廈5樓電話K859304
旺角彌敦道687號三樓電話：K945747

自學英文　錄音帶
初級英語會話：中西人錄音合程度低用全套
英文拼音：能讀任何英文全套
幼稚園英文：錄音帶連書全套
小學英文：錄音帶連書全套
出售處：H456522 K856231

聯合啟事

同人等之親屬生前加入爲旅港華德業餘遊樂社有限公司附設社會員親屬福利會員，現已棄養，蒙該會照章發給帛金，殁存均感。

德1996翁秀瓊逝廣華院　黃竹街八號六樓C陳蘭
餘471翁秀瓊逝廣華院　黃竹街八號六樓C陳蘭
游256梁桂香逝療養醫院　黃大仙28座513陳好
樂45梁桂香逝療養醫院　黃大仙28座513陳好
德377郭妹逝寓所　莊士頓道190五樓B吳兆發
華587李鳳逝療養醫院　牛頭角區五座808薛沛
餘974梁亞妹逝長洲方便醫院　長洲漁艇馮金泰
餘1048陳用嬌逝寓所　元朗泰祥街四號吳彩嬌
業1342謝妹逝廣華醫院　落山道78號三樓鄭堂
餘973謝妹逝廣華醫院　落山道78號三樓鄭堂
游347謝妹逝廣華醫院　落山道78號三樓鄭堂
樂60謝妹逝廣華醫院　落山道78號三樓鄭堂
游570何迪逝廣華醫院　駿發街17號五樓盧鳳英
華A212黎署逝寓所　長洲大新街30號A黃淑珍
業875黎署逝寓所　長洲大新街30號A黃淑珍
德1961黎署逝寓所　長洲大新街30號A黃淑珍
餘1022黃悅心逝護養院　梨木樹八座208甄振強
游1620黃鑑逝廣華醫院　廣華街56號後巷黃鏗
業1190張永逝廣華醫院　大窩口12座360張彩金
華707黃秩好逝伊伯院　元朗坪山木屋譚少鳳
業592吳亞嬌逝瑪麗醫院　榕樹灣漁艇黎華勝
德1197馬傳逝寓所　青山碼頭陳明記店何有
業C033黃威開逝伊院　大澳石仔埗棚四號黃來
德1620黃瑞銘逝廣華院　與淞街182式樓潘妙英
華662林榮欽逝廣華院　橫頭磡三座116林耀安

最後次數3052次

附發祭儀代金會員：

德1996翁秀瓊逝廣華院　黃竹街八號六樓C陳蘭
餘471翁秀瓊逝廣華院　黃竹街八號六樓C陳蘭
華587李鳳逝療養醫院　牛頭角區五座808薛沛
餘974梁亞妹逝長洲方便醫院　長洲漁艇馮金泰
餘973謝妹逝廣華醫院　落山道78號三樓鄭堂
華A212黎署逝寓所　長洲大新街30號A黃淑珍
業875黎署逝寓所　長洲大新街30號A黃淑珍
餘1022黃悅心逝護養院　梨木樹八座208甄振強
業1190張永逝廣華醫院　大窩口12座360張彩金
業592吳亞嬌逝瑪麗醫院　榕樹灣漁艇黎華勝
業C033黃威開逝伊院　大澳石仔埗棚四號黃來
華662林榮欽逝廣華院　橫頭磡三座116林耀安

最後次數486次

附啟　關於本社附設福利會員向由大家互相惠助故每期聯合登出之仙遊人數而應科之花圈費務希早日清交免至阻延帛金之發給至於地址或通訊處如有改變需即到會或寄信通知更正倘因地址或通訊處不確而無從聯絡時本會可能依章第廿六條處理幸勿自誤敬請全體會員多多合作共謀大衆福利是幸。

九龍城區街坊福利會通告

茲定於一九七三年十一月二十二日（星期四）下午五時在打鼓嶺道九號三樓本會辦事處召開註冊有限公司第六屆第壹次普通會員大會討論下列事項：㊀會務報告　㊁通過一九七二年三月至一九七三年四月結算賬目　㊂聘請本年度核數師並定其酬金　除分函外・希依時出席・以利進行　此致　列位會員公鑒

理事長：霍樹　雷福康　許賢瑛

一九七三年十一月15日

醫藥　專科中醫　吳景雲醫擅　喉
喉痧　喉癰　喉瘡　喉癬　陰虛爛喉　雙單喉症
無論症狀如何兇險或曾醫未癒頑症速來診治保證
即日見效・限日痊癒・
館址：旺角亞皆老街三十八號三樓　先施公司九龍分行斜對面鑊魚樓上　電話960508
若非確有特長　安敢獨醫一味

名醫—雅高士經廿年研究成功新藥　保証根治　寶石白蝕膏

善補靈藥　外施　強壯堅體・固本培元　有不可思議之效　各大藥房有售

如蒙惠刊本報廣告　請撥電話　二八〇七〇八

情藥

南宮博著

被偷看

少年人從來沒見過妖精打架是怎麼一回事，但是，現在却猜到了，原來是如此！

這是秘密的，少年人相約不可說出來，他們都知道，倘若說了出來，那會被家中的大人打一頓的，據說，看了妖精打架是不吉利的！可是，他們要看，看開了頭，就不斷地看！

於是，他們發現，總是小白菜先動手，她打了一次架會要葛小大再打一次！少年們經常偷看到兩次……

這種事要守秘密是很困難的，不久，少年人遇到蘭英在河邊洗衣服的時候，便有了反應了，他們認爲童養媳出身的小白菜，葛小大的老婆，有甚麼可怕呢？

有人扮鬼臉，有人講一些風話，小白菜不去理會，有過一次，不知是那一個少年人出的主意，用泥捏成一根短棍樣的東西，弄了些花樣在上面，然後叫一個七八歲大的孩子拿了過去給小白菜，問她喜歡不喜歡。

蘭英沒有留意，接了過來，聽到問，莫名其妙，捏在手上看，於是，在另一邊，忽然有人說話：

「是啊，這樣捏着，像不像葛小大——」

她一楞，總懂了，她大爲羞惱，丟了那條泥棍子，立刻趕過去，她想和那說話的吵嘴，罵他——

少年人比她逃得快，而她仍然趕，剛轉入一條巷子，忽然，蘭英覺得眼前似乎一亮，她停止，發現一個青年人，着了白紡長衫的，斯文地行進中停了步。

「楊——少爺！」蘭英脹紅了面孔叫着，他從前叫過他秀才先生，後來，發現別人都叫楊乃武作少爺，她也跟着叫了。用少爺的稱呼，表示低一等，自己等於是楊家的奴婢——對別人並不具有這樣的意思，但對楊乃武例外，因爲他是秀才，習慣上，秀才稱先生，舉人稱老爺，楊乃武是餘杭縣最年青的秀才，他明年會去考舉人，而且，大家相信他一定會考中的。

「蘭英——」楊乃武客氣地叫她，笑嘻嘻地：「野孩子惹你麼？哦，不要理它！」

「楊少爺，是的——」她也報以一笑。

於是，這位楊少爺又看了她一眼，走開。

而她，怔怔地看着楊少爺的背影而出神——楊少爺的白紡綢長衫，多乾洗華挺，大熱天看了，眼目清凉，楊少爺這人，也生得俊啊！

楊少爺在狹小的巷子轉了一個彎，不見了，蘭英還在發怔，於是，巷子的另一邊，有一名少年出現了，叫道：

「小白菜看男人，不要臉！」

她怒了，又趕過去要罵他們——㊺

無冕俠王

九　異軍突起

李哲元一楞之下，禁不住截口苦笑道：「這小畜牲太混蛋了！自己已有了三個如花似玉的美人兒，竟然還不知足。」

唐恕人也苦笑道：「男女間事，有時候，是沒法以常情去衡量的。」

李哲元沉思着道：「這情形，强哥兒知不知道？」

「我想。」唐恕人沉思着接道：「多半還不知道。」

「也沒有第三者知道？」

「可以這麼說。」

李哲元「唔」了一聲道：「好，這事情，由我來處理安排……」

唐恕人截口接道：「李兄，由你處理，自然比較合適，不過，有一個原則，必須加以注意，那就是只能出强哥兒，川哥兒身上着手，而且，只能疏導，不能以高壓手段去强迫他們。」

李哲元笑道：「這個，唐兄請儘管放心，這一方面的經驗，我雖然談不上，但多少也懂得一點，決不至于魯莽從事的。」

「還有。」唐恕人接道：「也不可在紋丫頭面前逕行提及此事。」

李哲元訝問道：「如果不能在紋丫頭面前提及此事，又怎能使她安心？」

唐恕人神秘地一笑道：「這個，山人自有道理。」

李哲元精目一轉，若有所悟地一「哦」道：「唐兄是打算由張家兩個丫頭身上着手？」

唐恕人點首接道：「是啊！由張家姊妹去向紋丫頭開導，不是最合適麽！」

李哲元道：「話是不錯，只是不知張家兩個丫頭，是否具有容人之量？」

唐恕人笑道：「這一點，我想不會有多大問題。……」

前面樓船上傳來一串奧妙的歌聲：

把酒祝東風，且共從容，
垂楊紫陌洛城東，
總是當年携手處，遊遍芳叢。
聚散苦匆匆，此恨無窮，
今年花勝去年紅，
可惜明年花更好，
知與誰同：……

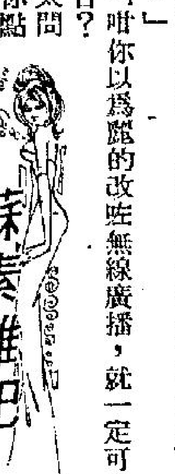
古無垢拊掌讚道：「好啊！眞是此曲只應天上有，人間哪得幾回聞。……」

戈紋芝却斜睨着那清唱的美人兒，似笑非笑地問道：「姑娘在無數名詞之中，偏偏挑出這首歐陽永叔的「浪淘沙」來，是否別有用意呢？」

那歌伎含笑反問道：「公子[illegible]以爲奴家別有……

蘇素雜記

有機會公平競爭難顯大導才華



我嘅說話，李太同七姑都好同意。朱太問呢件事同佢講嘅節目有乜關係？我話：「關係就大咯。因爲有綫電視喺呢兩方面都好蝕底，所以佢唔能够唔將個舊包袱放低，另起爐灶，情願將以前嘅投資放棄晒，就係要喺一個公平嘅環境下，先至可以同對手競爭。」

「咁你以爲點的改咗無綫廣播，就一定可以贏到無綫呢個皇牌節目？」李太問：「你點知道無綫到時又有冇第二張皇牌。」我話：「朱太，我喺唔係辯論呢兩個電視台將來嘅勝負。我嘅傾嘅，係呢個所謂皇牌編導，但好似你講得咁成功，呢幾年威盡，不過得到天時地利，如果要將佢嘅才華嚟一次放試，而家正喺時候。」七姑問我指嘅係乜野時候？

我話：「兩個電視台都係用同一方式廣播，大家都係免費嘅，現有嘅電視機可以收睇。到時喺同一黃金時間，邊個節目受歡迎，將來自然水落石出。呢位大編導忽然功成身退，我睇擁護佢嘅影迷，一定好失望。」㊂㊀㊅

衆生相　千里眼

這一回：一首歌揭秘

一天，阿甲和朋友們又談起明明來。

其中一個阿乙，對阿甲說道：「你要小心，明明不是好女人，我眞担心你會上當。」

阿甲說道：「你聽到她的事嗎？」

「是的，我聽見有人說，很多時，她和男人到夜店去消夜。」阿乙說：「從這一點來看，她當然不是好人了。」

阿甲聽了，有點意動，就向阿乙問計？

阿乙說道：「我有個辦法，不知道你信不信我。」

「你說吧，」阿甲說：「我怎會不信你。」

「你讓我去接近她，監視她好不好？反正你需要知道她的事，由我去負責，不是個好主意嗎？」

阿甲一想，也是道理，就答應下來，叫他去監視明明。

自此之後，阿乙就不時在明明身邊，而阿甲對此，也毫不懷疑是有甚麼。

那晚，阿甲和明明來到公寓，一上床，明明就在唱歌。

阿甲一聽，訝道：「這是甚麼歌？」

「這是一首自編自作的咸濕歌，由一首時代曲改過來的。」

阿甲聽了，說道：「改得很不錯呀，可以教我唱嗎？」

「當然可以的了，」明明說。

當下，就把那首咸濕歌教了給阿甲。

一個星期後，阿甲與阿乙在一個地方喝酒，喝得七分酒意，大家都想到要找女人。

阿甲打電話給明明，但明明却不在，不知去了那裡？

就在這時候，阿甲發覺阿乙正在和一個女人說話，這個女人，也很妖冶，是個典型的撈女。阿甲靈機一觸，忙上前，對阿乙說：「這位小姐是——」

阿乙忙爲他介紹，說道：「她叫英英。」

阿甲問英英要到那裏去？英英答謂要回家，阿甲乘機要送她回家。

英英也不考慮地答應了，阿甲連忙站了起來，要送她回去，不等阿乙表示，已站起身來了。㊀

夜半鐘聲

白湜

十、女護士門，經常打開

巫天威對周探長這一問，立卽點頭不迭。他說：「探長眞聰明，你已從我的說話中，獲知我和岳丈，是帶有一些心病了。我老實對你說，我對我的岳丈，實在沒有什麼好感。而他對我亦不過如是。如果認爲這種兩無好感的心理，卽是憎惡的另一解釋，則我對岳丈，可以說是已經深惡痛絕。不過，你不可誤會，不要以爲我對岳丈不滿，就不願把向他行刺的兇手拘捕歸案。」

「聽你說來，使我更多疑惑。你這次的午夜鐘聲事件，我實在不願意替私家偵探陶大岳客串。不過，我既然到來，祇好照例進行偵查，結果如何，我全無把握。如果在進行偵查中，有所開罪於先生的，還要請你見諒。」

巫天威微笑地說：「請探長放心去幹，如果能够把案破獲，相信我全家人，包括我岳丈高家的人，都會十分感謝你，而奉上厚酬。」

「你能够這樣虛心去接受偵查眞相，我是願盡微力的。」周探長說：「現在，何不讓我去看看高益謙老先生臥房的情形呢？」

「很好，現在就去。」

× × ×

高老先生的睡房，十分廣濶，三面均有軒敞的大窗。有兩門，一通客廳，一通女護士齊素雲的睡房。房門開着，設有綠色門簾。

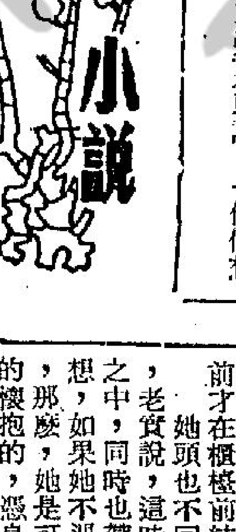
周探長和巫天威進入的時候，巫太太與女看護正倚立在床側。床上的高老先生，是閉目躺着。

周探長祇跟他們客打招呼。便隨意觀察。之後，他向巫天威問：「女看護的房門，是否經常打開呢？」

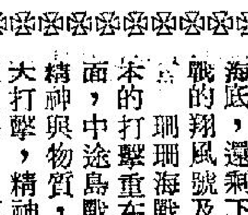
「是的。因爲這樣可以看到老人家睡在床上的動靜，又可以隨時出入方便。」

「很好！」周探長點着頭說：「你們想得很週到。」

小說



天羅地網



打仔雄　孟父

金蒼蠅來到這地頭，未逢敵手，不免心高氣傲，現在波士就在跟前，他竟然屢攻不下，本來火爆的性子，當然沒法再沉得住氣。

祇見金蒼蠅忽然作了一頭兀鷹姿態，兩臂張開，上下左右的掄動，形狀有點像大鵬展翅。

仍然站在中央的打仔雄，逐漸覺得有一個無形的包圍網，將他慢慢的裹着。而且這股壓力，有增無已。

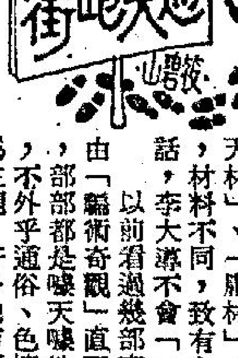
在這樣的情形下，打仔雄不能坐以待斃。他也運起本身勁道，兩掌連綿不斷的推出，要在身體的周圍，築起一道閘牆保護自己。

那知他不這樣做還好，他幾掌推出之後，發覺面前有似一堵鋼城鐵壁，將他的掌風反彈回來。而對方感覺到他的「天羅地網」受到反擊，於是將壓力大爲增加。

受過剛才的教訓，打仔雄不由不暗暗心驚，他知道，用本身的功力跟金蒼蠅硬拚，到頭來吃虧的還是自己。

因此，身處這包圍圈中，他思量着脫身之計。就在腦筋一轉念間，他想到一個主意。

通天跑街



「鹽倉」導演係得嘅

我與蘇絲在電話聊了半天，最後雙方同意認定龍珠島是我倆今後「聚歡」之地，可是長途跋涉，不能話去就去，正是來日方長，侯我借到周維岳的車仔，擇吉出發，與蘇絲暢遊新界之餘，才去那裡表演「三本鐵公雞」，大打眞軍也。

爲在蘇絲身上，我還能利用「裙帶」關係，去向周紳仁兜銷一批彩色機，談情不忘生意，乃我一向做人的原則，所以加緊聯絡與蘇絲的感情，於事有補，收綫前，約她去看李翰祥的「一樂也」，此片近日哄動一時，聲勢浩大，助過「龍爭虎鬥」，相信值得一看吧。

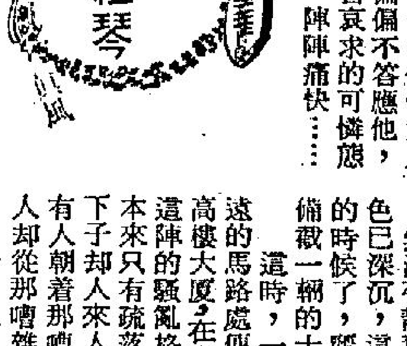
這位大導本是「文藝高手」，專攪藝術精品，可是愈搞愈行衰運，幾乎攪到週身債務，惹上官非咁慘，自從痛改前非，投入影城，搖身一變爲「鹽倉土地」後，大事製作媚俗的有味電影，却咸魚翻生，片片收得，由此可見現今社會要講噱頭，才受歡迎，比如我做跑街，何嘗不是一樣？每筆大交易中，若然滲入一些「桃色經紀」情節，成交效率則高，俗語有話「財色兼收」，冇錯。

話說回頭，有味色情電影固然合乎廣大觀衆胃口，但不能一槪而論，且看時下鹹片如雨後春筍，認眞收得的，能有幾部？正是戲法人人能變，各有巧妙不同，一些庸材導演以爲光靠女人的裸體，展覽豪奶肥臀，就收個盤滿砵滿，這實是一厢情願的想法，他們應該多向李大導「學習」一番，不講求噱頭，徒勞無功矣。不過導演素有「天材」、「庸材」、「蠢材」之分，材料不同，致有心無力，否則的話，李大導不會「一枝獨秀」了。

以前看過幾部李大導的作品，由「騙術奇觀」直至「風月寶鑑」，部部都是嚟天噱地的「什錦戲」，不外乎通俗、色情、恢諧、風趣爲主題，許多地方都脫胎於民間傳說，以及上海滑稽戲的資料，經過琢磨加工，則化糟柏爲佳餚了，觀衆看得像眼睛吃冰琪淋，心曠神怡，看電影，觀衆要看個娛樂性，管他媽的什麽文藝不文藝！

蘇絲依時應約，我在戲院門口人叢裡拖着她輪票，燒了兩枝香煙光景，才輪到兩張超等票，李大導，你係得嘅，使我抱着輪「術症」的精神捧你的場。㊂㊅㊆

七絃斷魂琴



一副可怖的景象

「找你？我找你做甚麼？」

麗思瞪目地問。

「我是說……」甘世永面露靦恥之色，「麗思，你需要我，你總會明白過來的。你現在可能是一時的困擾，我不會怪你，總之，我會等待你，我永遠會有耐心的等待你……」

「但是，你大可不必背負上這個精神的包袱！記着我的話，甘世永，我永遠不會再來找你的！」

麗思說着，再沒有瞥他一眼，就掉頭向門外行去，出門前才在櫃檯前結了賬單。

她頭也不回地離開了餐室，老實說，這時的心情在痛快之中，同時也帶一陣迷惑，她想，如果她不遇上桂永池的話，那麽，她是可能投向甘世永的懷抱的，憑良心說，甘世永實在有討人歡心的條件，何況他看來是眞正喜歡她的，不過她不喜歡他那種花花公子的作風，一副風流自賞的表情，似乎有把握能征服任何一個女人，所以，她就偏偏不答應他，看着他那種苦苦哀求的可憐態，心裡就感到一陣陣痛快……

而且，那也許是自尊心作祟，命運也似乎不讓他倆相好，當她剛要回心轉意的時候，却偏偏又遇着他和另一個女人從澳門回來，她不能忍受他在另一個女人面前奚落自己，自然也不會相信他那番解釋的鬼話，所以結果自然是放棄他了。

在街上無目的地行了一會，無法平靜那起伏的思潮，夜色已深沉，這也是回酒店休息的時候了，麗思站在路旁，準備截一輛的士回酒店去。

這時，一陣沸騰之聲從不遠的馬路處傳來，這裡一帶是高樓大廈，在夜靜之中，迴聲使這陣的騷亂格外響亮，同時，本來只有疏落行人的街道，一下子却人來人往的擠過起來，有人朝着那嘈雜的地方跑，有人却從那嘈雜地地方跑回來：……

從這些奔忙的人物的說話中，麗思知道那邊有人跳樓，據說是從那幢很高很高的大廈上跳下來的。

麗思呆了一陣，腦海中出現一副可怖的景象，雙脚却不期然也朝向那邊行去。㊀㊃㊀

老騷

木叔

住紅燈區，人來人往

抵旺角後我卽落車，山東仔話要送到門口，我曰：「唔駛矣，我只須行一個半街口。」其實揸架車入橫街，條條都係單程。夜晚冇車，尚冇乜所謂，倘若日頭，則追住駛唔出來矣。落車之時，沙展曰：「木叔，你要當心，呢一度乃當街搶嘢之黑點也。」

我笑曰：「我駛乜怕。」我講完卽拍吓支炮仔，沙展曰：「最怕人地唔係要搶你個荷包，而係你個支炮仔。現在炮仔已冇咁容易買得到矣，以前越南打緊仗之時，有的美軍飲酒玩女人玩到唔够錢，攞出來賣，只賣二三百銀。」

山東仔曰：「豈非甚平？」但再講兩句我聽唔到，因爲當時我已企在車側邊，只能同沙展講嘢。我對沙展曰：「唔怕嘅，我住呢一道乃紅燈區也，卽半夜三更，亦大把人。」其實我住呢一度乃旺角及深水埗交界，已屬於紅燈區之邊沿，而非正式紅燈區。沙展曰：「紅燈區正係弊，乜野三教九流之人物，聚晒喺呢道。」我揮手一聲拜拜，卽擰轉身。山東仔揸架車仔，大概唔耐煩佢架車有力，一開車必定踏盡油，俾揸過之車，唔駛恨矣。

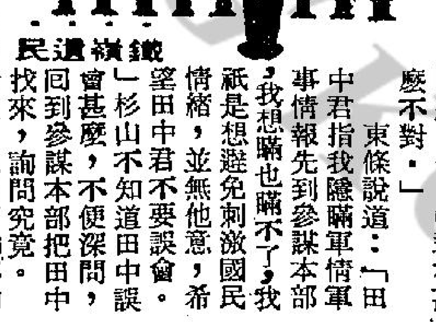
旺角深水埗之架步，乃係專門以本地人爲對象者，與尖沙咀區又略同，不過尖沙咀之凑遊，有時亦打電話來旺角搵女者，因爲有時忽然之間，會來一大批日本遊客。但地在尖沙咀，無法應付也。

我聽到好多人話，現在攪導遊應召女郎，比攪賭及煙好得多，因爲較爲安全也。烟及賭受人注意，而攪應召女郎，獲利亦甚豐者。靠女人發財者，大有人在。不過現在靠女人發財，與以前唔同。以前上舞廳，有的人使幾萬銀，亦未必能攬到一個女，要睇人也。有的得，有的唔得。偏偏係有的唔得者，方才可以引起咁多麻甩佬之興趣。正所謂妻不如妾，妾不如偷，而偷則不如偷不着也。偷不着，如以引起好多迴味，男人之心理，眞弱點在此。現在之情形，與十幾廿年前已完全唔同，大家遇到卽要講肉搏。卽我自己，以前亦有過相同之經驗。

轉入橫街，果然燈光大着，街上依然有人行過，耐唔中可以見到送女之白牌車。有人同我講過，但話的白牌司機，倘若專做夜晚生意送女，甚爲艷福云云。又曰，我晚上得閒，何不唔買架車做吓呢的生意，但負責介紹云云。我則答佢曰：「唔好攪我矣。」已屆退休之年，老矣，對於呢一條路，已不感興趣。但曰：「大把人四十幾歲，重結婚生仔也，你只不過四十幾歲，男人四十正壯年，老過你咁，已經話老！」

其實我對於買架車揸白牌，只不快感興趣而已。事實上的確有的伙記放咗工之後去揸白牌。不過此乃犯禁者，倘若俾上級知道，則可隨時被開除。然而我認爲揸白牌乃係勞力之收穫，雖然犯例，總比貪污好一點。㊀㊂㊇㊀

日月重光



鐵嶺遺民

第二回：虎將奮神威　三番奏凱　滿兵循舊道　五月渡瀘

中途島海戰進行時間很短，在軍艦與軍艦之間並未作戰，仍是航空母艦上飛機起飛轟炸，美國因事先掌握確實情報，對於日本軍艦行軍路線了若指掌，所以一開始就控制了全盤形勢。日軍對中途島進攻，也下了極大決心，集中了軍艦的主力，六艘大型航空母艦出動四艘，都參加當初偸襲珍珠港的戰役，這四艘航空母艦是赤城號、加賀號、蒼龍號，飛龍號、不到半天時間，全部沉入海底，還剩下一艘在珊瑚海作戰的翔鳳號及完整的瑞鶴號。

珊瑚海戰役對日本的打擊重在精神方面，中途島戰役不論精神與物質，均是一大打擊，精神方面嚴重挫傷了日軍的士氣，卽使最狂妄的日本少壯軍人，對美國的戰力也不能不重新估計。更重要的是中途島一敗，日本大型航空母艦祇剩下一艘，從此斷絕了進攻南太平洋的念頭，由攻勢改爲守勢，情況就開始逆轉。

中途島大戰失敗消息傳到東京，內閣及軍方大爲震動，自從珍珠港事變偸襲美國成功，東條已成爲民族英雄，日本國民都對東條崇拜萬分。不料正在熱鬧聲中，突然被美國在中途島予以致命一擊，東條一團高興化爲烏有，此時要研究的不是如何進攻，而是怎樣善後了。

東京方面對於中途島戰役經過應否讓國民知道，意見頗爲紛歧，東條担心因此事打破了已身的英雄形象，力主隱瞞不讓國民知道，但部份軍人則認爲此事還是公開的好，可以引起國民警惕，主張最力的則是軍務局長田中隆吉，田中官階雖不高，却有實權，日本制度是如此，軍方實際大權則握於中佐至少將這一階段，中將以上更成爲神主牌，有職無權，中樞方面操持大權的則是這批人，田中則是少將軍人的領袖，所以東條也不對他的意見完全置之不理。

東條不願與田中正面衝突，就向參謀總長杉山說道：「閣下勸勸田中君，不可過份標新立異，妨害了國家大計。」

杉山莫名其妙，問道：「田中君有甚麼不對。」

東條說道：「田中君指我隱瞞軍情，軍事情報先到參謀本部，我想瞞也瞞不了，我祇是想避免刺激國民情緒，並無他意，希望田中君不要誤會。」杉山不知道田中誤會甚麼，不便深問，回到參謀本部把田中找來，詢問究竟。

田中說道：「閣下知不知道皇軍在珊瑚島海戰失利，四艘巨型航空母艦在一小時內全部沉沒。」

杉山怔了一下，馬上又恢復平靜，微笑說道：「這是海軍的事，我們何必理會。」

田中說道：「雖是海軍吃敗仗，但影響整個戰局。」

杉山笑道：「自從珍珠港偸襲成功，海軍就趾高氣揚，不可一世，現在讓他們吃點苦頭也好，管它幹麼？」

田中見杉山這樣說，內心雖然滿腹不願，也無可如何，祇得算了。

張基貼士

永恒之寶　大利市

……經在短途有好演出，目前操練極好，有備而戰，憑先勢之利，加上騎者之功夫，無比的鬥志，不難先取……

介紹　先鋒　山　金　花聰　利市　之寶　家寶　健　界平　滿谷　滿谷　馬神駒　福　金剛　威　輝　心

……上季尾，它屆居第……之後的一役，此駒的後上力非常强，步大力雄……

電視播音節目

香港電台

- 三：〇〇 廣播劇
- 三〇 逍遙世界
- 四：〇〇 民間故事
- 三〇 粵曲
- 五：〇〇 報導交通情況
- 〇五 童話世界
- 三〇 時代曲
- 四五 鮮魚批發市情
- 五五 報告
- 六：〇〇 粵語新聞
- 七：〇〇 粵語新聞
- 一五 時事實錄
- 四五 每週讀者文摘
- 八：〇〇 新聞報告
- 三〇 咬文嚼字
- 四五 夜夜此時聽
- 九：〇〇 轉播倫敦新聞
- 三〇 銀行業務講座
- 十：〇〇 粵語新聞
- 一五 電話說心聲
- 十一：〇〇 女黑俠木蘭花

商業第一台

- 粵語新聞
- 四：〇〇 股市行情報導及全日金銀指數報導
- 五：〇〇 輕音樂
- 三〇 兒童樂園
- 六：〇〇 新聞簡報
- 一五 港九時事社會小說「剪斷千重結」
- 七：〇〇 今古奇談
- 三〇 十八樓C座
- 八：〇〇 天羅地網「血
- 三〇 賽馬漫談
- 九：〇〇 新聞簡報
- 漁民天氣報告
- 一〇 綜合性節目「東西南北」
- 十：〇〇 新聞簡報
- 三〇 秋燈夜雨
- 十一：〇〇 新聞簡報
- 「青銅鏡」
- 新聞簡報
- 夜半無人私語

商業第二台

- 四：〇〇 年青人時間

無綫電視翡翠台

- 五：〇〇 新聞簡報
- 〇五 七彩「神犬拉」片集
- 三〇 粵語長片「母」由白燕……
- 升中會考指導「英文科」
- 體育雜談
- 工商管理課程
- 二十一點
- 美的音樂
- 新聞報告
- 忘憂曲
- 七：〇〇 翡翠劇場
- 新聞及天氣報導
- 「警訊」
- 八：〇〇 私戀
- 七彩「智通變全」
- 九：〇〇 七彩「虎穴龍潭」片集
- 港聞摘要
- 歡樂今宵
- 七彩「午夜
- 最後新聞報導

新都 H773496
今天五場　全部緊張神奇艷異國語巨片
榮獲亞展最佳故事獎・六項高棉影展金像獎大名片
人蛇戀
生了眼睛從未看過
明天早場：騙術大觀

港九影院聯合廣告

翡翠・娛樂・荷李活・黃金・亞洲・好景
邵氏出品諷刺冶艷狂笑彩色巨片
口碑載道　視覺享受
翡翠荷李活黃金加午夜場
李翰祥 編導
許冠文 領銜主演
一樂也
胡錦　恬妮 領銜主演
兩大艷星 門艷門媚 門艷門艷 大開眼界
兒童不宜
一針見血呼之欲出

金門・寶聲
今天聯映　金門五場　寶聲四場
國星出品天下第一奇片
人蛇戀
兒童不宜
寶聲今天五點半：爛賭奇俠
明晚兩院午夜場：師兄出馬

新舞台・國都・聯邦 K719314 H713619 K862123
麗都 麗華 民樂 北河 恒星 太安 英華
第十天映　全綫五場
大衆公司繼「秋決」後又一文藝巨構
甄珍　林祥　亭香　萬家　麒武 主演
李行 導演
心有千千結
只今天四場 七彩映 瘋狂大賽車
明早場：龍虎溝
明天起映 小小蘇
昨又爆滿　今天早請　心有千千結　甄珍主演
今仍五場　七彩恐怖　人蛇戀
明晚午夜場：亡命浪子
明夜午場：師兄出馬

東方・凱聲 K816656 H724907
今天五場　歐洲出品驚險激戰刺諜巨片
英俊小生 賀滋保　荷斯　美艷女星 施娃　歌娜　仙 主演
THE DOVE MUST NOT FLY
新聲 天體女郎

樂聲・新聲
狂滿！五場請早
繼「春上輪」後又一香艷抵死奇片
薛奴羅斯・姬露歌曼 合演
綠帽滿城飛
兒童不宜
今晚十一點半夜場：樂聲 龍虎鬥

京都・文華
滿今天五場聯映
小提防
文華今午夜場：俠胆神鎗
明午兩院晚夜場：師兄出馬

東城・域多利・國華
今天獻映　明午加映全綫夜場
鋼頭鐵頭　千斤拳！肉拳到拳　老少咸宜
佐治希爾頓・基士胡達 合演
老虎扮豬奪黃金
安樂公司發行
域多利明早十點半：鬼面人

皇后・麗聲・皇都
連滿！今天五場
世界影壇第一奇片
人蛇戀
驚奇無比　兒童不宜
師兄出馬　明後午場夜晚

豪華・快樂
今天聯映　自由氏社會現實諷刺喜劇
潘迎紫　陳鴻烈　沈殿霞　鍾珍　王萊　王琛 主演
股票股票
明晚兩院午夜場師兄出馬

明珠・倫敦
今天兩院盛大五場映獻　請早撲飛
童星演技比麥斯德更勝一籌
殺機四伏
明珠今晚午夜場

紐約・大華・金冠 K-935597 K-847115 H-768721
最後今天四場
雌雄大鑊賊
七彩 兒童不宜
色狼家片
奪命怪醫

總統・華盛頓
第卅七天　2.30 5.45 9.00
馬龍白蘭度主演
The Godfather 教父

海運・京華
今天五場　加映12點半
橫衝直撞奪錦標

國寶・油麻地 K208917 H849612
今天五場
人蛇戀
星期六午夜場　師兄出馬

新華・百樂 H-702412 K-941462
滿！今天五場
愛情故事
新華午夜場：突破國際死亡線

馬經

明天八場日馬一時半開賽
鄭棣池復出鬥魏德禮
摩加利受教訓必拼盡
一二三五班及新馬擔綱第四場桑達士盃賽

論馬 張基

明日舉行第九次賽馬，共賽八場，提前一時半開始，入場馬迷，及早起程了。

賽序分出第二、三、五班及新馬担綱，錦標賽且有一項，爲桑達士盃賽，山第二班馬爭二二三三零公尺，勢均力敵，定有劇爭。其餘各場賽事，亦較踴躍，是理想投注場合。

今季賽事，已進行四份一，各班新進份子，經多伕琢磨，狀態漸趨成熟，將取得壓倒性優勢，值得密切注視之。

鄭棣池停賽期滿，明日策多駒上陣，多潛龍伏虎，賠率定有可觀，要捧騎師，我最屬意。

魏德禮經上周表現，已成熱捧對象，此子騎術確有獨到，鬥志亦見旺盛，明日出策各駒，贏位捧場，應有所獲。

馬房方面仍屬吳廐及摩廐佔優勢，前者行險，後者穩健，冷敵熱捧，任隨尊便。閒話說過，茲將各場機會，評述如下：

第一場
勁能配强拔頭籌
女將神山可搏冷

福來缺操，可能不出。

△勁能是硬身馬，上回初出狀態欠銳，仍於末段如飛殺上，雖敗亦見工夫，拚後勇健有加，有進一步演出，當在意料中了，賠率合理想，再追一次可也。

△拔都雄風小休復出，連課磨刀霍霍，狀態已在巔峯階段，路程正合，苟有强配之助，可予前駒相當威脅。

△殷廐兩駒，備戰均嫌閒散，比較而言，女將實而不華，亦有輕磅之利，如轉配好手，值得留神，如再用鄧添，主力則在劍俠。

△奪標、福怡、馬雅麗雖勇，但班次不利，神山、家寶，質厚而狀態未足，景星操磨頗力，刻意求冷，可以考慮。

第二場
眞威連捷呼聲高
大家發祥徵有態

特快車及飛快有不出訊。

△眞威上賽勝來爲狀甚險，實較上人過於輕敵所致，以速度言，確非此班馬可比，苟能跑出水準，可期再捷升班去。

△天山備戰得空前秳極，此駒論質不下前者，如小摩再取留後戰術，直路爭持，天山便有可乘之機，如有較佳分頭，我更屬意。

△大家發連番跑得接近，改配鄭棣池，尤惹人憧憬不已，輕磅有助，週冷可敵。東方英雄夠質，但此系馬鬥志難測，注意則可，捧非其時。祥徵已老，僅可爭位。

當日孖寶心水

第一關 ③勁能 ⑨神山

第二關 ③天山 ④眞威

第三場
可可今番可輪到
龍都紫金有威脅

早晨、安伯伯及不要緊可能不出。

△鄭棣池策龍都，當成屬目分子，此駒盛傳質高，但觀上兩回表現，在力拚下均未能闖入位置，似非超班馬所爲，不過，今番狀態確有進步，對手亦多似是而非，坐位求贏，應可做到。

△可可在澳洲曾有六化郎走一分十一秒二佳績，此程絕對適應，今番是冷門，定有不同演出，臨場稍有異動，切切提防。

△吳廐兩路出師，好威力及好意，論質均有可爲之處，比較而言，小休復出的好威力，得養精蓄銳之利，亂天下者，非此莫屬。

△白麗夫人此程不利，奇駒健康欠佳，紫金夠勇而質次，冷腳之選，珠江有想頭。

穿雲箭

三 ①好威力（趙錦培）

五 ⑨霸王女（謝啓瑩）

七 ⑪安威（鄭棣池）

第四場
全家寶伺機出擊
大利市値得緊盯

必得勝、繁華、玉面飛狐可能不出。

△摩廐以自力單騎應戰，門志鮮明，看來捧客不少，此駒勇態，持續有餘，但是否頂班材質具有懷疑，捧得過熱，應防有失。

△永恒之寶上回勝得吃力，一加十六磅，卽佳態再進，亦爲原則所不取，冷可作配，熱門則棄之。

△全家寶、大利市及呼呼均勇，前駒此程有根據，看高一綫。谷中妃子嫌路長，態況亦有反覆，難寄厚望。

冷馬備忘錄

三 ③可可（伊諾）

四 ⑧新比利（魏德禮）

八 ⑥祥輝（霍利安）

第五場
霸王女決心再拚
歡樂昇平已成熟

長勝有不出訊。

△威勢高上伕不敵眞威，是質有不逮，本身演出，已見進步，今番路較短，狀態亦增進，以穩健言，無出其右者，推爲首選。

△吳廐馬中，荷蘭之寶狀態趨降，霸王女如出，當屬主力無疑，此駒近期態況，稱得上盡復舊觀，騎者能鎮靜從事，是最佳後補馬。

△喜得你新勝猶勇，升班減磅，當無碍其進取，不過，今番草地作賽，能否亂催一頓便能制勝則有商榷，過熱宜避之，賠率相當，可以再跟一次。質新分子中，菩薩蠻及歡樂昇平均寬進步，冷配甚宜。

第六場
愛神早熟有速度
鑽滿谷前窺速銳

錦綉前程及風流財子可能不出。

△此組新馬，平均實力較首天上陣者更勝一籌，布朗廐下之鑽滿谷、羅馬神駒，高廐之飛馬王子，譚廐之愛神及金必利，此數駒在澳洲均有佳績可攷，此賽大局，當被其左右無疑。比較而言，布廐馬作風明朗，由魏德禮上陣者，當屬主力所在。飛馬王子操練悠閒，似無急進意，愛神夠熟，可予注視。

第七場
露絲近態突轉勇
吳廐兩駒實力强

可能盡出。

△吳廐三駒列陣，霹靂金剛上回表現劣，雖期今番會脫胎換骨，安威質厚，連伕亦跑得接近，但此駒要贏，照理不必加强配搭，看來兩駒均爲搖旗吶喊之流，不宜過信。眞勇敢上賽敗於受擠，事實亦熱得份，蓄銳再爭此程，配上吳廐寵兒，主力所在了。有半冷分頭，萬勿放過。

△對手有洪福、愛馬、露絲及皇冠之光等駒，但僅洪福不是同綫馬，苟能跑出水準，成單對單之局。鄙見如此，確否待證了。

第八場
名威歡心潛質高
晨運轉勇可冷敵

叢地力度可能不出。

△摩廐的歡心，上伕狀態仍有未足，竟能於終點前力擒怪俠，可見質厚，今番態況，有增無已，磅位仍輕，可期再下一城。

△名威路長，狀態亦差一線，冷則可敵，熱捧不宜。番攤亦有同感。

△馬跨驟、捷達、祥輝及晨運，近態均見出色，冷贏冷配，可在此中尋。比較而言，晨運輕磅有助，祥輝勇逹頂點，尤惹我好感。

張基貼士

第一場 正選：③勁能（摩加利） 副選：①劍俠（蘭尼） 副選：⑨神山（伊丹尼）

第二場 正選：③天山（伊丹尼） 副選：④眞威（摩加利） 副選：⑥三煲（白禮棣）

第三場 正選：①好威力（趙錦培） 副選：③可可（伊諾） 副選：⑥龍都（鄭棣池）

第四場 正選：⑥全家寶（伊丹尼） 副選：③大利市（白禮棣） 副選：①永恒之寶（鄭棣池）

第五場 正選：⑨霸王女（謝啓瑩） 副選：④威勢高（易仕） 副選：①保健（陳福仁）

第六場 正選：①愛神（蘭尼） 副選：③鑽滿谷（霍利安） 副選：⑤羅馬神駒（魏德禮）

第七場 正選：⑪安威（鄭棣池） 副選：①洪福（白禮棣） 副選：④露絲（莊基達）

第八場 正選：⑧歡心（摩加利） 副選：⑨名威（鄭棣池） 副選：⑪晨運（葛保羅）

馬會今午公佈各場配搭排位

第一場（孖寶第一關） 第三班 一二三五公尺

①	劍俠	一三七	蘭尼	11	殷
②	追風	一三五	摩亞	7	佐
③	勁能	一三五	摩加利	12	佐
④	人之星	一三二	易仕	1	譚
⑤	家寶	一二八	白禮棣	3	賓
⑥	必得運	一二七	林灝利	6	吳
⑦	馬雅麗	一二四	麥美倫	9	米
⑧	全家歡	一二四	嘉華達	5	蘇
⑨	神山	一二二	伊丹尼	2	蘇
⑩	景星	一二一	葛保羅	13	歐
⑪	福怡	一一九	魏德禮	10	布
⑫	女將	一一七	鄧添	4	殷
⑬	奪標	一一六	馬彼得	8	譚

棄權馬：拔都雄風 一四〇 布；福來 一一九 張

第二場（孖寶第二關） 第五班 一六五〇公尺（連贏位）

①	豪俠	一四〇	嘉華達	10	蘇
②	赤先鋒	一四〇	甘保頓	11	杜
③	天山	一四〇	伊丹尼	7	賓
④	眞威	一三五	摩加利	9	佐
⑤	東方英雄	一三二	馬彼得	3	殷
⑥	三煲	一三二	白禮棣	8	張
⑦	祥徵	一二八	蘭尼	5	譚
⑧	蒙古王子	一二四	謝恩燮	4	米
⑨	大家發	一二一	鄭棣池	6	吳
⑩	聯合勝利	一二〇	林灝利	1	吳
⑪	幸運王子	一二〇	吉能	2	朱

棄權馬：特快車 一三八 賓；飛快 一二七 吳；奔得 一二〇 布

第三場 第三班 一二三五公尺（連贏位）

①	好威力	一三六	趙錦培	7	吳
②	人之像	一三五	易仕	8	譚
③	可可	一三一	伊諾	6	譚
④	金像	一二九	摩亞	4	佐
⑤	奇駒	一二七	白禮棣	5	賓
⑥	龍都	一二六	鄭棣池	2	朱
⑦	東升	一二四	李銘揚	10	殷
⑧	紫金	一二三	摩加利	3	佐
⑨	珠江	一二一	嘉華達	1	蘇
⑩	玉花驄	一一八	謝恩燮	9	米

棄權馬：白麗夫人 一四〇 布；好意 一三四 吳；早晨 一三六 蘇；安伯伯 一二三 蘇；不要緊 一二〇 殷

第四場（四重彩） 第二班 二二三〇公尺（連贏位）

①	永恒之寶	一四〇	鄭棣池	9	吳
②	自力	一三四	摩加利	6	佐
③	大利市	一三四	白禮棣	4	賓
④	喜華年	一三三	謝恩燮	5	米
⑤	超羣	一三三	李銘揚	7	殷
⑥	全家寶	一三〇	伊丹尼	8	蘇
⑦	呼呼	一二八	莊基達	1	米
⑧	新比利	一二八	魏德禮	2	布
⑨	明月	一二五	馬彼得	3	張

棄權馬：必得勝 一三八 佐；繁華 一三三 佐；玉面飛狐 一三一 吳；興趣 一二四 殷；多盈利 一二三 布；谷中妃子 一二〇 布

第五場 第五班 一六五〇公尺（連贏位）

①	保健	一四〇	陳福仁	4	賓
②	新希望	一三九	李銘揚	1	殷
③	金滿谷	一三二	霍利安	7	布
④	威勢高	一三〇	易仕	9	譚
⑤	長勝	一三〇	摩加利	2	佐
⑥	珊瑚海	一二八	馬彼得	12	張
⑦	猛虎	一二八	伊諾	11	蘇
⑧	荷蘭之寶	一二七	麥美倫	3	吳
⑨	霸王女	一二六	謝啓瑩	8	吳
⑩	喜得你	一二五	莊基達	5	米
⑪	得利是	一二三	鄭康業	13	朱
⑫	歡樂昇平	一二〇	謝恩燮	10	歐
⑬	第三世界	一二〇	李國佐	14	杜
⑭	菩薩蠻	一一七	魏德禮	6	布

第六場 新馬 一二三五公尺（連贏位）

①	愛神	一三五	蘭尼	9	譚
②	勳贏	一三五	施喬琪	8	吳
③	鑽滿谷	一三五	霍利安	14	布
④	小飛象	一三五	馬彼得	10	張
⑤	羅馬神駒	一三五	魏德禮	13	布
⑥	勇騎士	一三五	鄭棣池	4	蘇
⑦	明龍泉	一三五	麥美倫	6	殷
⑧	飛馬王子	一三五	勞亦思	11	高
⑨	梨渦美人	一三五	陳毓麟	1	賓
⑩	眞璧	一三五	白禮棣	2	賓
⑪	泰山	一三五	嘉華達	7	蘇
⑫	錦繡前程	一三五	甘光達	5	佐
⑬	金必利	一三五	簡元智	12	譚
⑭	歡天喜地	一三五	摩亞	3	佐

棄權馬：吉利時 一三五 賓；鐵寶 一三五 佐；風流財子 一三五 布；認眞好 一三五 賓

第七場 第五班 一六五〇公尺（連贏位）

①	洪福	一三六	白禮棣	9	賓
②	幸運女	一三六	告魯士	5	佐
③	好好日	一三二	甘保頓	12	杜
④	露絲	一二九	莊基達	4	米
⑤	威健霸	一二八	劉福權	10	蘇
⑥	愛馬	一二七	嘉華達	2	張
⑦	得志英雄	一二六	麥美倫	3	布
⑧	獨限龍	一二五	霍利安	1	譚
⑨	霹靂金剛	一二一	吉能	8	吳
⑩	皇冠之光	一二〇	葛保羅	6	歐
⑪	安威	一一九	鄭棣池	11	吳
⑫	太陽神	一一七	勞亦思	7	高

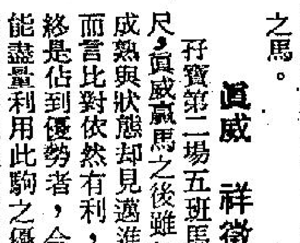
棄權馬：眞勇敢 一四〇 吳

第八場 第三班 一二三五公尺（連贏位）

①	馬跨驟	一四〇	蘭尼	3	米
②	必圓利	一三九	嘉華達	6	蘇
③	翡翠湖	一三七	李家強	1	譚
④	捷達	一三三	白禮棣	2	賓
⑤	金麒麟	一三二	馬彼得	9	張
⑥	祥輝	一三一	霍利安	4	歐
⑦	金多寶	一三一	勞亦思	11	朱
⑧	歡心	一二九	摩加利	8	佐
⑨	名威	一二七	鄭棣池	10	吳
⑩	番攤	一二一	魏德禮	7	布
⑪	晨運	一一八	葛保羅	5	吳

棄權馬：叢地力度 一三五 殷；高輝 一三四 布；快樂領隊 一二五 蘇

八場心水馬介紹



明日又係賽馬之期，看近來熱門份子之紛紛倒台，演出並不及水準，各駒戰意絕不如季初之明朗，馬會受新董事大有正視之必要。今次看形勢摩加利、鄭棣池、魏德禮與霍利安這四位騎師胯下馬匹質力較强，大可以囊括各場頭馬，且看結果又如何。特別將八場爭勝機會較突出的兩駒一提，以備參考：

勁能 神山

頭場三班馬走一二三五公尺，勁能上賽後上不及敗給吉慶，演出並不算理想，但今回對手已易，環境上有利得多，仍配摩加利，衹要前半哩跟得住，大可憑此勁壓倒對手勝回一伏，老摩全力催谷，志在必勝，機會應高一綫。拔都雄風前窺速度高，近況亦勝過季初之時，放出後稍留，仍有直領到底之機會，此駒閘前反應快，速度好，穩健程度更在勁能之上，不失爲坐位望贏之馬。

眞威 祥徵

孖寶第二場五班馬走一六五零公尺，眞威贏馬之後雖加重十三磅，但成熟與狀態却見邁進一步，以進度而言比對依然有利，留在第五班始終是佔到優勢者，今次摩加利衹要能盡量利用此駒之優點，用平均速度去爭勝則連捷望濃，留頭門後才有可敗之道。祥徵負磅有利，蘭尼已騎熟，最後試跑並不差，一哩合脚法，祇要眞威稍有差池，祥徵就有半冷勝出機會了。

龍都 好威力

第三場三班馬走一二三五公尺，龍都今次易由池仔押陣，自可以騎高多少，雖然此駒狀態到目前爲止仍不過是八成左右，但總已較上賽爲好，底質高，路合負磅亦不重，對手並不太强，照理勝算是頗大的。對手方面似乎以吳廐馬匹最强，好威力自季初九化郎拼入冷腳之後，卽蟄伏到今次才再出爭，馬有最佳狀態支持，有頭有尾，如果下決心出擊的話，能壓倒龍都絕不意外，不過這一系馬戰意難測，以馬論馬則必在前列歸來的。

永恒之寶 大利市

第四場二班馬走二二三零公尺，錦標賽又係四重彩場合，永恒加了十六磅之多，又跑十一化郎，表面上是形勢不利者，不過要知道此駒上回只係七、八成馬，賽後已有進步，加上跑長途一定可以應付，既係第一班馬則在此亦够贏的。大利市狀態之靚是全場之冠，跑此程雖似稍長，但白禮棣留放自有功夫，當係奇兵一路，這匹馬今次必成半冷門，看來上陣必下決心，三甲中必佔一席位的。

金滿谷 霸王女

第五場五班馬走一六五零公尺，金滿谷上賽後勁凌厲，看目前狀態應有進無退，此駒走一哩亦係其理想路程，今回易上霍利安，可期有滿意之演出，勝算頗高。其最强對手應係霸王女，這匹馬上次六化郎已有可勝之道，可惜騎者意外墮馬，賽後佳態仍見保持，跑一哩亦更理想，負一二六磅之霸王女，在第五班出戰，形勢上是佔盡便宜的，而吳子林亦應該有交代，霸王女值得再次捧場。

羅馬神駒 愛神

第六場新馬走一二三五公尺，羅馬神駒早熟分子，此駒四平八穩，配魏德禮是可以信賴，其在澳洲已經在短途有好演出，目前操練極好，有備而戰，憑先熟之利，加上騎者之功夫，無比的門志，不難先取一伏。蘭尼之愛神，質素相當高，雖然狀態比不上前者，但亦相差不遠，譚廐今季新馬佳駟之一，有蘭尼押陣，自有威脅，亦有兼顧之必要。

露絲 愛馬

第七場五班馬走一六五零公尺，莊基達的露絲，上次五化郎已見走勢甚好，今回跑首本路程，能有進一步表現應在意料之中，馬有作戰狀態，就看其留放功夫，以馬論馬，三甲必入可爭頭馬者也。愛馬已見復元，今次有備而戰，嘉華達雄心萬丈，看來亦係十分接近的一駒，這兩匹馬都不會是大熱門，都有捧場的價值也。

歡心 番攤

最後一場三班馬走一二三五公尺，摩加利的歡心，上次雖見贏得辛苦，但賽後成熟程度却好得多，加了八磅亦佔便宜，估計今場大可跟在前列，末段大有脫穎而出的良機，連捷可期。魏德禮騎番攤，人强馬壯，此駒自意外墮馬之後，休息了一個長時期然後復操，看今次之打磨，亦見在水準之上，此駒底質仍未見盡，祇負一二一輕磅，幕後人下決心出擊，必有瞄頭，可以異軍突出的一駒。

第一提供

第二場 ④眞威

第三場 ①好威力

第五場 ⑨霸王女

第七場 ④露絲

第一

馬士論馬

桑達士盃形勢分析
永恒之寶誓師出擊

由於馬圈形勢變化萬千，英國好手魏德禮在上週三夜馬策谷中公主已有好表現，上週末更連中三元，深得幕後人賞識，快活谷又多一陣線。但上週池仔停賽無緣上陣，且看明天池仔能否在强敵中殺出重圍。

明天唯一錦標賽編在第四場爭桑達士紀念盃，且列爲四重彩，報名馬有十五匹，其中一匹繁華列爲後備，谷中妃子越級挑戰，但準備欠足。

此場摩亞馬房及布廐均有三匹報名，摩廐主力放在自力已很明顯表露出來，摩加利最後試跑仍跳六化郎，似有志在必得之意，布廐主力則放在上次隨意跑之新比利身上，仍由主帥魏德禮執韁。

永恒之寶 上次跑一哩能力歷現居頂班之繫利，可見潛質之優厚，當時僅以八成狀態出戰，馬身仍覺痴肥，拚後狀態勇進，雖然加重十六磅之多，但筆者仍認爲此駒是正宗長途馬，以一四當起十六掌一之高頭大馬，負磅輕重有狀態絕對無影響，但環顧今場對手亦非弱者，尤其是以已經四捷之自力，此駒雖然無跑過此程，但筆者肯定此匹乃正宗長途馬，如吳廐有心硬拚，池仔今次不會如上次之放在頭跑，此乃爭勝之關鍵，跑如此長途不宜快開，留後跑今次機會仍大，最後試跑鄭棣池仍跑六化郎，前段拉慢至三十七秒另，中段仍緊韁不放，最後見洒開大步，雖然時間慢，但姿態輕描淡寫，看準備功夫，今次仍誓師出擊，奪標呼聲仍高。

大利市 此駒幕後人自視甚高，此駒新馬時表現雖然快閘後弱，但自上季末由伊諾跑一次九化郎留後跑第四之後，已被認可爲長途馬，而每在長程發，本季由白禮棣出策，路程越揮越長，六化郎及一哩均敗在强中手，但跑得甚接近，今次再報長程二二三〇公尺，幕後人看見幾系馬搖旗吶喊，今次有意再施突襲，且看此一較獨立陣線，能否冷手執個熱煎堆，從近賽表現，此駒跑長途無不可之處，可以擒亂大局。

全家寶 自從以高價易主後，上次在全無準備下仍可爭入圍，今次有備而戰，本來伊諾騎此駒較合拍，伊丹尼則勉强，此駒喜留後跑，但口勁重難留，起步每每搶韁，跑長程在前段放韁，末段在短兵相接下會較吃虧，成敗在於鞍上人留放功架，上次起步亦見搶出，中段稍留，末段勁度則未足；此駒有跑長途韌力，且有往績支持，問題今次在强手林立下會否硬拚，此系人馬戰意難測，臨場有清楚形勢可以作配。

綜合而論 「永恒之寶」質新當起，池仔誓師出擊，取勝呼聲高；「大利市」操練雖閃縮，但有潛質，長途亦合腳法，快放可揭亂。「全家寶」實力未容低估，留放得宜有資格出冷。

四重彩佳選

①永恒之寶 ②自力 ③大利市 ⑥全家寶 ⑧新比利

位置攬

勁能（摩加利）

眞威（摩加利）

好威力（趙錦培）

洪福（白禮棣）

歡心（摩加利）

馬士連贏位介紹

（第二場）	4 眞威	2 赤先鋒、3 天山
（第三場）	3 可可	8 紫金、10 玉花驄
（第四場）	1 永恒之寶	3 大利市、6 全家寶
（第五場）	12 歡樂昇平	1 保健、3 金滿谷
（第六場）	1 愛神	3 鑽滿谷、5 羅馬神駒
（第七場）	9 霹靂金剛	1 洪福、11 安威
（第八場）	9 名威	6 祥輝、8 歡心

番攤勇猛非常
天山步爽力足

（十一月十六日，星期五）

今早出試寥寥無幾，矚目新配，有鑽滿谷及金源由霍利安過檔。

△天山由伊丹尼試，疾放一程，步爽力足，流暢非常，神態顯示，在加意催谷中，此駒底質極厚，今番在孖寶次關，眞威實不容安枕也，臨場勤態，特別留神。

△魏德禮試新比利，前段扣韁輕馳，直路快上，走勢矯健出色，體態亦見豐腴，起得滿意，騎者決策此駒，當有見地，贏位捧場，應有所獲。

△番攤由魏德禮試半里，輕馳過直路，神態威猛非常，惹人矚目，此駒今番久休復出，水準難料，勢成大熱，值得與否，自行判斷可也。

△金麒麟由馬彼得試，輕馳兩段，步勁平常，餘勢亦不足，態況僅及七八，今伕途程雖合，冷配則可，過捧防有失。

△愛馬由嘉華達試半里，按韁控馳，走勢平穩，毛采頗靚，眼見有上回水準，此駒曾有腳患，上伕初出跑得接近，但今番能否保持，不無疑問，冷敵熱避，才是上着。

△蘭尼分試名望及感恩，均跳六化郎，從走勢評價，名望更出色，感恩則可保持，前駒本季確已好轉，上回配弱，其敗不足據，下周上陣，値得再追一次。

△羅馬神駒魏德禮，風流財子麥大衛，併肩試半里，直路爭持，羅馬神駒在緊韁下追勁亦足，明日上陣，機會不弱，可以贏位捧場。

△福怡由魏德禮試，慢跑半里，走勢平淡，無顯異處，上回水準，此駒底質平常，雖有强配之助，僅宜作冷位敵。

眞威連捷可期

眞威

奇駒可望放到
好好日冷門材

四方八面 曹霸

明天的局勢有點過份緊張，魏德禮有功夫，摩加利有門志，鄭棣池復出，勞亦思未贏過馬。在這種情勢之下，熱門馬將會熱到唔駛恨，但爆冷則最容易，而且爆親必屬大冷，馬迷們非特別提高警惕而不可。

我的看法，第一關不會出冷，當日孖寶第二關如果眞威一旦有所差池，則危矣，冷門必會出頭。幾匹未見底的七三年馬，是敲冷的對象了。除此之外，第三場與第七場都很容易出冷的。

第三場、第三班，跑一二三五公尺，白麗夫人、龍都、奇駒將必分別門熱。但白麗夫人跑此程嫌短，未能發揮其潛力。龍都狀態未十分足，且初乘池仔，究竟不甚穩健。奇駒上次試過前速相當快，今次負磅亦不重，當然有一放到底的希望，此駒熱的程度，應比白麗夫人、龍都更高，機會亦應該較高，如有三個開的賠率，尚可以下注，如果祇是十元左右的分頭，則不必考慮，自然要轉頭，向冷門小敵。

象特別深刻的是不要緊，上季尾，它屈居奪標之後的一役，此駒的後上力非常强，步大力雄，目前狀態亦佳，如過奇駒與龍都鬥到盡之時，不要緊有可能憑其步大力雄，最後百碼，越過一切。

第七場，第五班，跑一六五〇公尺，眞勇敢、洪福、愛馬、威健霸將必是熱門份子，而多屬不準之馬，此場也容易出冷。

我獨愛「好好日」。論馬在質新剛起，操練最足，今次必會一搏，有五十元左右的分頭，可以小敵。

名苑圖片 馬迷必備

名苑攝影院，對賽馬圖片製作，有深長歷史，出品包括各段賽程及拉頭馬相片，近年來對於彩色拉頭馬照片，更見獨到，極富參考與保留紀念之用。該院除製作賽馬圖片外，對於美術人像相及團體相，製品均有獨到之處。

談股

均益倉轉傳統業務 致力貨櫃地產發展

貨運地產酒店業前景樂觀

倉塢股今年以來，是衆多類股份中，表現較爲出色者，其中九龍倉爲是類股份中最突出之一，其餘黃埔、太古亦有不俗之表現，相信這主要是與其業務發展前途有關。因爲此等倉塢股除了經營本身業務外，更兼營其他業務，如地產物業、酒店及運輸業等，這都是直接幫助其盈利增加，尤其地產及酒店業更是本港兩大蓬勃之行業，盈利更爲豐厚。

均益倉是黃埔船塢之附屬公司之一，主要是因爲一九七零年六月，均益倉以七股面額五元之股票，換取黃埔船塢有限公司三十股一元面額的新發行股票，成爲後者的附屬公司，而黃埔船塢本身乃和記企業有限公司之附屬機構，因此均益倉自然亦成爲和記集團一份子。

均益倉亦一如其他倉塢股一樣，除經營貨倉業務外，更投資地產業，其成績也相當可觀。該公司近年的盈利，每年都維持一定之增加率，除一九七零年之外。翻開該公司過去歷年之損益表便可見一斑，一九六七年，純利二百四十二萬元；一九六八年，純利三百零七萬元；一九六九年，純利八百四十二萬元；一九七零年，純利四百九十二萬元；一九七一年，純利八百七十二萬元；一九七二年，純利一千三百八十二萬元；與七一年比較，增加達百分之五十九。估計本年度之純利，將更爲可觀，原因是該公司西環地產發展計劃經已完成，利潤自必作巨幅之增加。

均益倉創立於一八九八年，乃香港最具規模的碼頭及倉庫企業之一。該公司最早期的倉庫設在港島西區，後爲配合現代航業發展，於一九四八年成立一間附屬機構，名爲聯益貨倉有限公司，在港島北角區經營現代化貨倉及碼頭業務。該附屬機構擁有港島唯一的商用深水碼頭。均益及聯益簽發之貯貨倉單，均爲本港各銀行及財務公司所接受。

除代客貯貨外，該公司亦經營貨物駁運及拖船業務。爲協助推動出口貿易，均益船務部並提供整套貨物付運服務，包括代客申領出口證書，購買保險及預定艙位，準備提單，付運、裝船等。該公司在世界各主要城市設有一系列代理及聯號，以便提供更佳服務。

鑑於香港經濟日趨蓬勃，該公司近年不斷擴大業務範圍，致力貨櫃運輸及地產發展。

㈠貨櫃運輸——爲配合現代航業趨勢，聯益貨倉有限公司於一九六九年訂定一套貨櫃運輸發展計劃，包括將舊有碼頭及貨倉改建成爲標準貨櫃碼頭，並在一幅位於觀塘而由政府依據私人契約發予的土地，興建標準貨櫃收發站，另方面又將屬下大部份駁艇改建成專用貨櫃駁艇，及建造相同類型的專用船隻，俾能提高收發站及貨櫃碼頭之間運輸的效率。上述一系列新計劃已於一九七零年十一月間全部竣工，並於一九七一年開始全面運營，成績超乎理想，該年內，使用聯益貨櫃碼頭的大型船隻達四十八艘，小型船隻亦達一百三十九艘。

該公司因致力於發展貨櫃運輸，對傳統的貨運難免有所影響，但從長遠看，標準貨運潛力巨大，將來可補償此等損失有餘，爲抵銷葵涌貨櫃碼頭的競爭威脅，該公司已在北角海傍一座四層高的貨倉頂層加建三層貨倉，全部工程已完成，可增加貯貨容量三萬五千噸。而位於觀塘貨櫃碼頭之船塢上蓋。亦接近完成階段，因此，該公司之總倉地將由十畝增至十萬平方呎。

㈢地產發展——該公司於一九七一年底成立一間附屬機構，名爲均益倉發展有限公司，純粹爲發展該公司在西環之物業。均益大廈首期已告完工，可望於一九七三年底落成。該大廈共有單位九百二十四個，地下及閣樓將闢爲商場，各單位已於一九七二年九月沽出，該大廈第二期工程，將於七三年四月動工，增設一百九十八個單位及商場。

重建干諾道西，佔地九萬七千六百平方呎之工程，亦於日內動工。該地將興建兩座洋房，計共有一千五百四十個住宅單位，低層則闢作商場及停車場。該兩座洋房估計可於一九七五年中落成。

由上述之分析，可見均益倉之業務，是分散式的，以目前貨櫃等之吃香及其美好之前景，均益倉之未來盈利是可弊的。同時，地產物業雖則於本年中期出現暗淡期，但以本港土地稀少及人口增加之比率計，樓宇需求之情形，是可以想見，故此，地產物業在今後數年，仍是可爲者。

均益倉近期之表現相當穩定，交投轉暢，價位冒升，由本年最低的十五元四角，上至本月十二日之十八元五角，上升二元一角正。以該公司去年之每股盈利四角六仙計，其市盈率是四十倍左右，這是頗爲合理。該公司去年全年股息六角，更每兩股送一紅股，今年可能更大手筆。

·太生·

美商務部助理部長指出 明年將可見貶值後利益

美國商務部助理部長西特奈·L·鍾斯博士在「今日商業」雜誌中撰文指出：九月中美國對外貿易收支的上升，使人們提高希望，認爲這種改善的趨勢，比今年年初時所預期者強。九月中進口數量減削，成爲今年第一次出現的減低；而出口則繼續上升，結果出現八億七千三百萬美元的貿易盈餘，對美國的收支平衡及國內經濟，有重大意義。

雖然由於外貿數字的起落變動，一個月的成績往往不能算數，但九月的改善規模，十分可觀。它是八年來最大的盈餘，同時它打銷了今年前八個月中積儲下來的七億美元逆差。

移動的平衡數字，可以不衡按月的波動。它顯示貿易收支的改進，是從一九七二年年末開始的，雖然該年的逆差總額達六十四億美元。

在年初時仍有逆差，商品貿易數字，雖有改善，仍有逆差，今年結束時有很好的機會見到相當的平衡，或者有適度的盈餘。

多年來美國一直維持貿易上的盈餘，是一九七一年出現近二十億美元的逆差，是一八八八年來的第一次。

無論出口與進口，在廣大範圍中都見到改進。九月中的數字，也見到這種情形，這一個月的數字中唯一令人矚目的重大異常情形是石油進口的減少，該月中按月計的最大下降是從日本和歐洲進口的汽車，肉類及咖啡的進口也告下降。雖然電視機、衣料、

出口方面在若干重要部門中出現增加情形：交通設備、機械、化學品、金屬、紙製品以及紡織產品。今年較早期

貿易收支在收支平衡中是一個組成部分，因此它的向上，對我們的全面國際收支情況，會有有利的作用。它對全世界更有強大的心理影響，因爲它表示美國企業有能力在世界及國內市場中競爭。

對外貿易的變化，其內在理由很難鑑定，雖然很多分析家認爲一九七一年年末美元貶值的延緩影響，是個主要因素。過去兩個季度中經濟上較慢的成長，也是一個重要因素，因爲迅速成長的經濟，往往會促成強大的進口需求。

一般認爲一九七一年的美元貶值，對貿易有一種有利的影響，這是合乎邏輯的結論；而今年二月中的貶值，會有一種減弱作用，也是可能的。因此，一九七三年貶值的一些更進一步的有利影響，可能到明年才會見到。

昨日十種成交最多股票

股票	成交股數
大昌	一，二七三，〇〇〇
置地公司	九二六，一〇〇
新世界	八八三，二〇〇
凱聯	八四〇，〇〇〇
慶創興	六三五，五〇〇
捷聯	五七五，〇〇〇
海外信託	三六四，〇〇〇
美漢	三〇五，二〇〇
太古(B)	三〇二，五〇〇
華光地產	三〇二，〇〇〇

昨日十種漲幅最大股票

股票	前日收市價	昨日收市價	漲幅百分率
萬邦投資	三·二〇	三·五〇	九·三七
中華煤氣	一四·〇〇	一五·二〇	八·五七
金閣發展	〇·六〇	〇·六五	八·三三
南海紗廠	二六·七〇	二八·八〇	七·八六
油蔴地	二四·四〇	二六·一〇	六·九六
啓明	〇·八六	〇·九〇	四·六五
山帝國	〇·九六	一·〇〇	四·一六
遠東發展	一·〇〇	一·〇四	四·〇〇
[illegible](A)	二六·四〇	二七·四〇	三·七八

昨日十種跌幅最大股票

股票	前日收市價	昨日收市價	跌幅百分率
龍珠島	〇·五三	〇·四二	二〇·七五
安泰毛織	〇·五五	〇·五〇	九·〇九
高昇地產	〇·六〇	〇·五五	八·三三
仁孚	一一·〇〇	一〇·二〇	七·二七
船務(A)	八·四〇	七·八〇	七·一四
船務(B)	〇·八四	〇·七八	七·一四
明輝	〇·九八	〇·九一	七·一四
港九海運	〇·七三	〇·六八	六·八四
海南	二·三五	二·二〇	六·三八

股市經濟版

立興派中期息 每股一角五仙

立興有限公司董事會因此宣佈：今年十二月一日開派中期股息，每股一角五仙。

立興公司股票曾於今年八月送股，每兩股送一股，故今年中期息由於二送一紅股關係，中期息實際上比去年度增加百分之五十。

立興公司董事局宣稱：如無不能預料之情況發生，截至一九七四年三月底之財政年度，除稅後純利將不會少過一千五百萬元，派末期息將不會少過每股三角。

現時立興股票市價爲六元五角左右，以全年共獲派息四角五仙之多，投資持有人可獲息接近七厘。

信賴本港經濟基礎 東友金融在港成立

負責人對港股市前途具信心

繼「歐美亞」金融機構在港成立總公司後，昨日又有一間由日資、華資和英資組成的東友金融機構在港成立了。東友由多國籍的資金所組成的金融機構在港成立，使香港爲亞洲金融中心的地位，現時已愈來愈明顯。

昨日由國際知名銀行集團所組成的東友有限公司，這個金融機構的成員是香港東亞銀行、日本住友銀行及偉德證券公司。

東友金融機構董事會主席伊部恭之助在談話中特別強調，該機構選擇香港作爲營業中心，主要是由於香港具備了優厚的條件，比方，香港之外滙自由，同時完善之通訊系統，貨幣穩定等和稅率低，稅項少等多方面的能力，使香港成爲亞洲金融中心的趨勢，已顯露曙光。

伊部恭之助進一步解釋，該金融機構創設辦事處於香港，是爲了配合整個太平洋地區之活動，並利用各合夥人在星加坡現有之事業基礎，能在未來的發展中，取得輝煌的成績。目前他們又計劃在星加坡開設另一辦事處，對該城市現有之財務服務工作更充份的利用，因爲星加坡現已成爲亞洲美元中心。

伊部恭之助充滿雄心地說，他們希望能協助此地區國家迅速發展担當一重要角色，俾能在世界經濟方面起一領導作用，他深信東友金融機構將會在太平洋地區促進及發展成爲領導者。

據東友金融機構的主要業務範圍有：㈠爲歐洲及亞洲貨幣提供中期及長期之貸款，並籌集各類資金作爲貸款之需要。㈡負責包銷及配售各類證券，尤以亞洲資本市場方面之證券爲主。㈢協助公司合併及收購之業務，通常提供財務顧問之服務。綜合該機構的主要業務，其中包括負責在包銷、分包銷及配售證券方面的業務，證券界甚表關注。

本報記者就證券界所關心的事向他們提出問題。如所周知，股市疲弱，上市公司的股票自必然減少，這對包銷工作前途又是否樂觀呢？他們認爲，包銷工作的蓬勃發展，則有賴於股市的復甦及增加上市公司股票。但是，目前股市仍處於平靜的階段，預料在可見的將來，會有較好的前景，而包銷工作才有興旺的可能。

各地黃金收市價

【倫敦十五日美聯社電】星期四黃金市場收市時價格（每安士美元計算）：倫敦：九十一點零零；巴黎：九十點五九；法蘭克福：九十二點一九；蘇黎世：九十二點五零；香港：八十七點九四；貝魯特：每公斤二千九百二十八元。

金銀証券月刊 第三期已出版

第三期金銀証券月報（十一月號）經已出版，本期內容較上期更爲精彩充實，如該刊記者之隨交易所代表團訪非，該刊編輯室之對証券法例草案之管見，李宗文之銀行對股市的支持力，世文之中東戰爭對本港經濟影響，該刊編輯室擇譯之英金融時報評本港証券法例草案，金銀資料室之政府應否開徵股票買賣盈利稅，以及其他名家執筆專論多篇，實爲股票投資者之恩物，各大報攤均有代售，每本祇售價一元。

市場內外

金字牽連股市被拖 市場流電不足爲憑

股市又乘上日之餘勢，順勢的又下跌，即將面臨五字頭關口，某位一不信佛二不收服，該君認爲股市的變化「唔到你硬頸，輸到服氣」爲止。

×　×　×

如今的時局不好，新股上市必是一延再延，城都地產抱住負金不怕紅爐火的態度，提前於今天上市，恰逢週五市例旺，看看能否藉此而帶動大市。

×　×　×

目前凡與金字有關者，必諸多牽連，據市場觀察家所見，有幾位頗具份量字號的公司，出貨甚大手，故懷疑此是炒金失手轉而拋售股票。

正當股市大跌之時，恰逢金市狂起，有不少的股友轉而求金。

×　×　×

近期冷門股紛紛被燒冷灶，電車已是有目共睹的事實，日昨中華煤氣價位亦是直竄，全日以中段爲最高價，由於事出突然無情由，某君玩說道：「莫非又有合併消息提供乎？」

×　×　×

冷門藍籌股在近週來的升幅非同小可，青洲英坭由九十三元升至一〇八元，大酒店亦由十七元半上到廿一元四角，另有海港及美麗華前者以十八元二角升至廿三元二角，後者亦以十八元四角上升至廿元四角，反而一向是炒友對象的熱門股成交價却平淡無[illegible]

×　×　×

怡和又開始有「靜雞雞」變化之疑，在酒會中曾有兩次以兩邊都成交相當龐大的數字，一次十萬餘股，另一次九萬六千股，因爲價值數百萬元，頗令場邊客懷疑其「來源」及「去處」。

×　×　×

市場流電消息亦相當多，你一句我一句，不知聽得誰人才是真

鄭佩佩片債多 將在韓渡新年

鄭佩佩從台匆匆來港，辦了三件事，其一是和胡金銓商討「咆哮山村」的拍攝問題，其二是預祝其好友吳景麗的婚事，其三是受命和嘉禾拍一部新片「奪命挑戰書」，辦妥三件事，又匆匆趕回台北去。

臨走前她說：她和吳景麗原有合作組成一家芭蕾舞學校之盟，但由於她從美國返港後一直沒有空閒，最初是拍「鐵娃」，隨着又在台灣拍丁善璽執導的「虎鞭子」，該片現在剛剛殺青，又要替嘉禾拍「奪命挑戰書」，再後則一定要替胡金銓拍「咆哮山村」。因此，吳景麗現在要結婚了，這合辦芭蕾舞學校之議，可能沒有機會了。

詢以爲什麼不先開芭蕾舞學校時，她說：鄭文俊叫她拍片，她實在難以拒絕，所以，這才把開芭蕾舞學校之事按下。

事實上，鄭佩佩要替嘉禾開新片「奪命挑戰書」是很早的事了。當她拍竣「鐵娃」返美時，即已答應下來，但該片導演鄭昌和，則先替關德興的「黃飛鴻少林拳」在泰國開鏡，鄭佩佩回來時，該片尚在拍攝中，所以，她先與丁善璽携手，在台灣拍「虎鞭子」。

現在，「虎鞭子」已拍竣，而鄭昌和的「黃飛鴻少林拳」也已殺青，於是，順理成章，她便接下「挑命挑戰書」了。

照情形看，鄭佩佩的片債是還不完的。她正回台灣料理一些事情，然後再度來港，與嘉禾外景隊一起赴韓。可能她必須在韓國度過聖誕和農曆新年，甚至一直要到復活節之後才結束她在韓國拍外景的生活，原因是，胡金銓的「咆哮山村」也是以韓國爲外景地。

鄭佩佩對拍片的興趣還是保持着她當初的熱衷，事實上她也難以罷手，因爲她欠的片債太多，這都是由於她是個十分念舊和守信諾的人。

銀河閒步 微思

阿倫狄龍未能免俗 首次破例演裸戲

阿倫狄龍不久前再度成爲新聞人物，原因是：他的保鏢慘死一案，最近重審，阿倫狄龍要出庭接受法官盤問，阿倫與該案有甚麼關係？耐人尋味！

說起來，法國當局跟阿倫似乎過不去。一年前，法國文化部長本來擬舉他獲取獎章，但凡賽爾宮的人却出面干涉。所以，阿倫沒有得到獎章。還有一件事，阿倫登記爲馬主，却被馬會拒絕。爲甚麼法國當局不賣他的帳？因爲他曾與馬賽黑社會有過關係，不止有過關係，而且頗有交情。

雖然阿倫在現實生活中頗多煩惱，但他仍然以拍片爲主。他的新作有「奪命怪醫」，這是一部心理驚險片。阿倫狄龍在片中扮演一位醫生，以醫學方法殺人於無形。結果，使不少年青人死在他手裡，奇詭之中有恐怖氣氛。

爲了劇情需要，阿倫狄龍在片中要演裸體戲。他說：「這是一場天體表演，我脫光了衣服入鏡與大衆同樂！」

圖爲心理驚險片「奪命怪醫」中之天體鏡頭，由阿倫狄龍主演，緊張香艷。

當「奪命醫生」在法國公映時，頗受非議。批評家認爲阿倫不該公開裸體，因爲他不是爲名，也不爲金錢。

娛樂圈

大天二將推出

星海公司的動作鉅片「大天二」，早於月前全部殺青。於是「大天二」這個故事，廣東父老一聽，均耳熟能詳；就是年青一代的香港人，對「大天二」的老千故事，也很熟悉。因此，星海公司爲照顧不懂國語的觀衆起見，除國語外，也特別配以粵語對白，俾廣東觀衆能更親切地領會該片的精采故事。而「大天二」的國語對白，據看過該片試片的友人透露，也有頗多妙語如珠，引人共鳴的警句，令人捧腹大笑不已！

據悉，「大天二」這部片子現在已完成國、粵語對白的配音工作。將來在港推出公映時，也雙管齊下，以國、粵語拷貝在雙條院綫推出。這對國、粵語觀衆來說，誠是好消息。

李行月底可返港

刻正偕同著名諸星許冠文環遊世界壯舉的邵氏大導演李翰祥，最近在長途電話中獲悉他們的新作「一樂也」，在本港又創輝煌的票房紀錄後，大爲欣慰，並表示他們將按計劃於本月底以前返港，展開下一部邵氏新片「聲色犬馬」的籌備工作，以答謝廣大觀衆對他們的愛護與支持。

由李翰祥導演，許冠文領銜主演的精緻諷刺喜劇片「一樂也」，其在本港首映，成績非常好，連日均創極高的票房紀錄，李翰祥等在電話裡獲得捷報之後，都非常的高興。

「一樂也」是由許冠文一人飾演四角，女主角恬妮與胡錦均一人扮演二角，其他演員亦有精彩演出，全片高潮迭起，極盡諷刺幽默之能事，頗受一般觀衆歡迎。

邵氏新型寫實鉅片「女人面面觀」已拍完一場墜樓的特技外景後，業已全部順利完成。該片風格新頴，題材眞實，是根據近年來轟動港九的三個新聞故事溶合改編而成，並啓用大批一流明星聯合主演，堪稱爲一部與衆不同的大堆頭作品，開拍以來就引起廣大影迷的密切注意。

「女人面面觀」題材眞實

明星與我

花團錦簇

葛青影歌兩忙碌

現在「香港歌劇院」夜總會主唱的台灣男歌星葛青，已定於下月初，赴美國隨片登台，是他担任第一男主角的那部電影「猿美人」。

葛青在「二世祖」裡是第二男主角，戲已全部拍完，只能排期上映。「二世祖」爲方龍驤的導演，丁珮的女主角，第一男主角爲李大爲，此是方龍驤執導的第二部片子。葛青愛好唱歌，爲打發這些等待的日子，他在夜總會獻唱。現在，葛青在香港的日子不多，愛好聽他抒情歌的歌迷們，要行快的啦！

·大人·

皇都發動冬季攻勢

「皇都」夜總會已發動冬季攻勢，重金禮聘「影視歌」三棲紅星苗嘉麗演唱，同時登台的，還有來自台灣的女歌星林茜。記憶力好的歌迷會記

情歌好手。皇都自桑姐主持歌唱節目後，場子熱鬧很多。而今，歌唱節目一再更換，使聽歌者之興趣，永遠在增進中，故座上客常滿。

林冲週六唱金寶

「金寶」夜總會每逢星期六添加新節目，李秀齡排歌劇「天黑黑」後，本週六有「大盜歌王」林冲登台演唱。在港島夜總會，林冲還是第一次露面，相信會使聽歌者方便不少。這幾天，「金寶」在十二點後的一場「科騷」，由「蘇州美人」王婷担任演唱。所以，午夜後的「金寶」，顧客越弄越多，原來都是爲欣賞王婷而來。（圖爲：葛青）

身裁好敢向塑像挑戰

瑪莉亞寶洛荷芙有着驕人的身材，在「綠帽滿城飛」中，她有很多機會表演她的天賦，因爲她扮演的角色性格，就是任何事情都不甘示弱的，甚至對一尊塑像，她也認爲自己比它強，圖爲在片中一個鏡頭。

影壇近事　行雲

陳銅民成半天吊 許國愈忙愈精神

歐亞的創業作「赤胆好漢」，目前已近尾聲，這部片，所剩下的幾天戲場，有大部份是有胡茵茵的份的。胡茵茵上月飛赴台灣，拍「森林之虎」，本擬本月初可以返港的，可是不知如何，到了本月中，仍然未見她返港。

陳銅民急如熱鍋上的螞蟻，因爲，「赤胆好漢」的其他戲場，已經拍的差不多，如果胡茵茵再不返港的話，那麼，只好暫時的停了下來了，對獨立製片公司而言，一停下來，便等於損失，拍戲每一分鐘都是錢，何況，獨立製片公司的錢，是要不斷的週轉的。

雖然，歐亞的資本大，可是，如果積壓下太多的錢，那麼，對公司的發展，是有極大的影響的。

所以，陳銅民日來正致電胡茵茵，叫他早日返港，以免這部「赤胆好漢」半天吊。

因爲，陳銅民希望在林根隆在港之前，將影片拍竣，以便他將這部片可以順利的帶到歐洲去發行。

許國是一個怪人，沒有片拍的時候，渾身的不舒服，當他的影片順利的展開拍攝工作時，許國即使每天要工作十四五個鐘頭，這位有「許不老」之稱的導演，却反而精神奕奕，生龍活虎一般。

許國執導「惹火皇帝」時，感到特別的有興趣，因爲：黃玉麟除了給予他編導費用外，還給予他百分之十的紅利。也因此，他拍這部片的時候，特別開心，特別賣力。不過，許國拍這部片的時候，不但負起了編與導的工作，還兼任服裝設計，佈景師與及武術指導呢。雖然，眞正的武術指導，是有師傅仔之稱的李超俊，但是，許國是太極名家，又是中國武術社的負責人之一。各家各派的武功都有涉獵，而且，因爲有片場經驗，知道如何將武功用於銀幕上。因此，在拍戲的時候，許國常與李超俊一起研究武功。

高棉有驕人出品 成天下第一奇片

被稱爲「天下奇片」的「人蛇戀」，上演午夜場時已受到觀衆的熱烈歡迎，都在研究其賣座的理由。

這也難說，因爲「人蛇戀」一片，並非歐美的出品，更不是港台拍出來的影片，而是一向在世界影壇沒有甚麼地位的高棉出品。

對世界影壇稍有認識的人士也知道，高棉影片無論在世界上任何地區，都鮮有代表性的影片參加任何一個影展。

這不是說高棉沒有人材，而是因爲該國的局勢，並不如其他地方的安定，正如過去的越南，也都是受到戰火的影響，對於電影業，便無暇兼顧，但高棉雖然處於如此環境之下，「人蛇」却帶來了「一鳴驚人」的成就，不但止在東南亞各地有驕人的票房紀錄，同時也在亞展，奪得魚尾獅大獎，對於香港觀衆，由於當時的消息不多，故未有留意，直到上週午夜場爆棚，才受到注意，自然都指是一個「奇跡」，事實上並非奇跡，因爲在亞展是以最佳傳奇性而得獎，稱之爲天下第一奇片，自無不合之理，受到觀衆歡迎，也是意料中事。

圖爲「人蛇戀」中恐怖的一幕。

淺彈輕唱　丹鳳

紐方雨來港義演平劇

武家麒太太紐方雨，在十二月十二日，爲東華三院作慈善演出平劇。紐方雨是台灣大鵬戲劇學校的高才生，對平劇造詣極高。她的古裝國語片，一派平劇功架，早在觀衆中留下深刻印象了。

謝賢別了親人，不是甄珍

謝賢的「別了親人」，女主角竟不是在一般人意想中的甄珍。據謝賢解釋，因爲甄珍還有四部片在趕拍中，抽不出時間來。「別了親人」，親人不是甄珍，正是謝賢的意願呀。

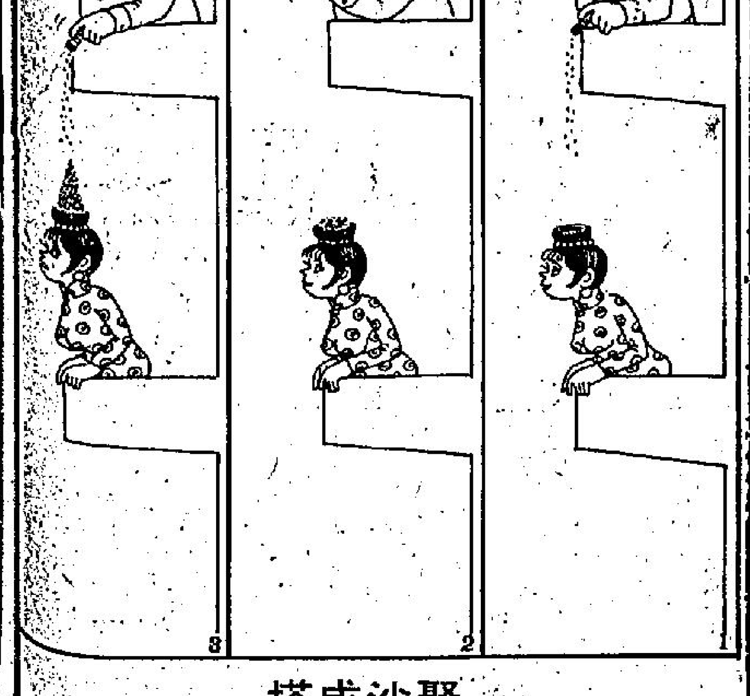
無綫大門，即日改裝

無綫電視，爲了應付新挑戰，節目將大事革新。即大廈前門，也從新改建。有人說該廈正門設計，有如「殯儀館」，難怪在螢光幕，時時聽到放口大哭的討厭聲音了。

行業古老手法新頴

妓女是一種最古老却又永遠走在時代前面的職業，她們不但在零售個人的肉體，而且還得熟識各種不同嫖客的心理，若有所求，必有所給，圖中手執皮鞭的娃兒，正準備入房侍候客人哩。這是影片「花街柳巷」一鏡頭。

七先生　龍公



聚沙成塔

倫敦金價止跌回昇
港市扳好漲十餘元
去息一元兩角尾盤五五四・〇

金融簡析

【本報訊】今晨外國行情，金價方面：倫敦報九一・二五美元（升一元兩角半），瑞士入價報九〇・五〇美元，出價報九二・五〇美元（升一元半），巴黎報九四・五九美元（升兩角半）；英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二・三八六〇美元（縮一分一錢三厘），美國告老士報二・三八四〇美元（縮一分兩錢）。

歐洲金價週四市表現穩好，買家再度登場，倫敦金價頭牌升一元兩角半，報九一・二五美元，中盤企定，中盤掛出後造價入價報九〇・五〇美元，出價報九二・五〇美元，前市中盤掛出後造價入價報八九・〇〇美元，出價報九一・〇〇美元，實則上出入價均比前市升一元半。

本港金市，昨日尾盤爲四五〇・七，今晨開市報五五五・〇，最高成五五六・〇，最低成五五一・八，收市價五五四・〇；息價訂去息一元兩角，上牌現貨交收共三千兩，公價定五五二・五。

美鈔仍好，大鈔報五・〇七五，普鈔報五・〇六五，美電最高報五・〇七五，最低場五・〇七一二五。

日元微升，大紙報一八一・八七五，西德馬克報一九三・五〇；法國法郎報一一一・〇〇；瑞士法郎報一五八・〇〇；坡紙報（大）二・〇二，（小）二・〇一。

上午金融行情表
十一月十六日（星期五）

（九九K金價）

開市	555.0	收市	554.0
最高	556.0	最低	551.8

（去息一元兩角）

（美鈔）

最高	5.075
最低	5.065

（美電）

最高	5.07500
最低	5.07125

（雜幣）

日元	（每萬計）	181.825
台幣	（每千計）	123.50
西貢紙	（每千計）	8.50
泰幣	（每百計）	24.80
星加坡大紙	（每元計）	2.02
星加坡細紙	（每元計）	2.01
勞嗶	（每百計）	55.50
西德馬克	（每百計）	193.50
法國法郎	（每百計）	111.00
瑞士法郎	（每百計）	158.00
加拿大紙	（每元計）	5.04
澳洲元	（每元計）	7.48
正鎊	（每鎊計）	12.50
菲幣	（每元計）	9.70

（歐洲金價）

倫敦金價	（每安士計）	91.25美元（升一元兩角半）
瑞士金價	（每安士出價計）	92.50美元（升一元半）
巴黎金價	（每安士計）	94.59美元（升兩角半）

（英鎊）

倫敦轉讓鎊	（每鎊計）	2.3860美元（縮一分一錢三厘）
美國告老士	（每鎊計）	2.3840美元（縮一分兩錢）

九龍灣安置區大火
近千災民獲救助
焚毀木屋四百餘間

【本報訊】大批消防人員，今晨仍在被撲熄的九龍灣安置區火災現場戒備，以防死灰復燃，同時，約一千三百餘名之火災無家可歸居民，今晨亦獲社會福利署人員安置及救濟。

社會福利署人員，今晨較早時，分別在九龍灣安置區火災現場附近，設置臨時登記中心及救濟站，除向災民分發毛毡，雜物及食物外，一部份受害居民，已被暫時安置於牛頭角明愛中心、牛頭角明愛中心及牛頭角警署，其餘一部份，則自願前往其附近親屬或友好家暫時居住。

是次大火，焚燒達四小時，至今晨零時左右，消防員才停止開喉灌射，焚燒木屋三百八十三間，災民無家可歸約一千三百六十五人，其中男子佔六百四十八人，女子佔四百二十七人，兒童有二百九十人，波及範圍六萬方呎，火警蔓延時，曾發出十多聲爆炸巨響，尤幸無人受傷，此爲今年來焚燬木屋最多，及災民最多的一次，有關方面已展開調查。

牛頭角九龍灣安置區大火，大批災民，分別從災場中執拾細軟逃生。（本報記者唐德明攝）

該場火發生於昨晚九時許，在九龍灣大街臨時安置區第五段，牛頭角警署對開，火勢乘風向四周蔓延，初時爲二級火警，坊衆撥電報警，同時奮勇收拾細軟扶老攜幼逃生，由於該處均爲木屋，火勢非常猛烈，至十時廿一分，升爲三級火警，消防員趕到現場引水灌救，但火勢乘風向四周蔓延迅速，該區頓時陷於火海中，消防人員搶救艱難，不少居民眼見家園被火燒燬，不禁低聲飲泣，而醫務人員亦趕抵現場，準備救治受傷的居民，幸無人被火燒傷，但

中國古董拍賣
一個逾千年銅戰鼓，以十萬元高價售出

【本報訊】二百四十多件由漢朝至清朝期間的中國名貴古玩，昨日在中區富麗華酒店拍賣，結果約有三分之一的古物未能賣出，而售出的三分之二古董，總值約一百萬元，其中一個漢朝的越南戰鼓以十萬元售出，爲全場售價最高者。

昨日的拍賣由幾勿兄弟拍賣行主持，拍賣的古玩包括中國歷代陶瓷、玉、石、古銅及象牙器、名畫、屏、刺繡等，大部分都具有百多年歷史。

一個底價二萬元的漢代越南戰鼓，爲一名日本人以十萬元高價購得，該件漢朝時代的越南戰鼓，高約廿吋，已有千多年歷史，相傳是漢朝馬援征服越南時，南人向漢朝獻上的貢品，後漢王將該鼓賜給馬援，該鼓便一直由一家居住在本港姓馬的人家保留到現在，目前世界上其他兩個僅存的同類戰鼓，一個是在美國的博物館，另一個則在日本。

昨日的拍賣結果，約有三分之一的古玩，因拍賣價錢不理想，而被收回。參加競投的人士，似乎對古畫、屏風及刺繡等不感興趣，大多數的古畫及屏風、刺繡都因未到價而被迫撤銷收回不賣。此外一些因價值過高而使競投者不感興趣，大多數競投者都集中於競投一些中價的古玩（價錢在一千元至二萬元之間）。

富麗華酒店舞廳昨晨九時許便擁滿了數百名中外人士，其中大部分爲外籍人士，他們似乎對中國古玩較具濃厚興趣，而華籍人士除少數是參加競爭購買外，絕大多數是抱參觀之心情參加。

今年籌募公益金
目標增至千萬元
梅大衛報告籌募計劃

香港公益金執行委員會主席梅大衛在第六屆展開籌募會表示：一九七三至七四年度之第六屆香港公益金籌募運動，昨日正式展開，籌募目標爲一千萬元，屬下會員福利機構達六十四個。

……募目標今年增至一千萬元，運動中將特別推行「個員募捐計劃」，同時除仍辦港九兩區百萬行外，更增加一項「公益金大運行」。

出席昨日記者招待會之公益金負責人包括：「副贊助人」馮秉芬爵士及夫人，高登爵士，邵逸夫，宋啓郎，孫秉樞。第一副會長秉執行委員會主席梅大衛，第二副會長秉籌募主席沈弼，第三副會長秉公共關係主席余經緯，第四副會長秉人　鄧崇文。「名譽顧問」陳廷驊、陳曾燾、馮景禧、蔡永業夫人、盧秉信夫人。「公共關係委員」施祖賢、汪石羊、張漢彪、白朗端、華倫、狄戊夫、紀建南、馬樂天。公益金執行董事馬力生，副執行董事秉籌募主任黃廣惠，副籌募主任秉社會福利主任……

……主席郭琳珊，副籌募主席……，副公共關係主席皮務儉，副入會預算分配主席李約翰。「籌募委員」賈博棟、張人龍、陳德泰、朱祖涵、余森祐、凌納文、盧維、梁煒鏗夫人、莊立頤夫人、蕭漢森夫人、陸士誠夫人、施彼德夫人。「籌募委員會小組主席」陳景福、陳普芬夫人、李大衛夫人、湯于瀚夫人、羅斯夫人。

澳門大賽車
今揭開序幕
昨日試車迭有意外

【本報訊】澳門消息：由澳門賽車會主辦之第二十屆一連三日之大賽車，於今日揭開序幕。

今日的賽車實際上共有四項，即輕型及初級電單車賽，ACP賽會杯賽，二百哩長途賽。

今日秩序如下：七時五十五分至八時廿五分，輕型電單車（一二五CC以下）賽，六個圈。

八時四十五分至九時廿五分，ACP盃第一組初賽，十個圈。

九時四十分至十時二十分，ACP盃第二組初賽，十個圈。

十時四十分至十一時廿五分，電單車初級賽（一二六至五零CC），十個圈。

十一時四十分至正午十二時十五分，ACP盃決賽，十個圈。

十二時十五分至下午一時，休息。

一時至四時，東望洋二百里長途賽，五十三個圈。

今日四項賽事中，比較有瞄頭係長途車賽，今年第二次舉行，此種比賽，除考驗車子耐力，參加者尚要足夠三個……將麥當奴、潘炳烈、莫……勝機會較高。

昨日繼續進行試車，並臨時增加格蘭披士大賽的車手試跑，連迭有意外，在十時四十分時，十七號電單車，在松山嶺南學校附近剷向牆……尼，送入醫院救治。十一時，四十八號電單車在水塘北角剷過沙包，飛落堤基，車頭及座位撞毀，駕車之港將馮應權受傷，救治後已出院。

據該區居民稱：他們在該處居住十餘年了，多數來自紅磡、彩虹村、坪石村、佐頓谷地遷往上址，在兩月前該處亦曾發生火警，將第四段八十餘間商店燒燬，該區原分十餘段，除了牛池灣的十一段外，還有很多區的居民早已被安置或遷出。而該處的商店，販賣一般雜貨爲主，今次火勢很猛及有爆炸聲，可能是貯藏在該處的石油氣桶，火水及易燃物品所致。

他指出，由於起火後，風勢猛烈，所以轉眼四周的木屋陷於火海中。

是居民的住所則大部分爲火燒燬，二百餘間木屋被焚，千餘人無家可歸，正等待重新安置及接受救濟。

今晨市場價格　肉類魚蝦蔬菜

豬肉	六元四角
牛肉	八元
雞	六元八角至七元
鴨	五元四角至五元五角
石斑	十二元
紅衫	四元八角至五元
大魚	六元
鯇魚	四元八角
蕃茄	三元八角至四元
生菜	七角至八角
蘿蔔	八角至一元
芥蘭	一元至一元二角
菜心	一元至一元二角

（價格以每斤計算）

蒙民偉書院明年開課
副教育司主持奠基禮

【本報訊】由中華基督教會香港區會主辦之蒙民偉書院，今日下午三時，由副教育司何雅明主持奠基典禮。

該校在四年前開始籌建，因信興機構董事長蒙民偉先生捐資三十萬元作建築費，故特命名爲蒙民偉書院，用以紀念其提倡教育之熱忱。奠基典禮將以宗教儀式舉行，由該會總校監汪彼得牧師担任主席，學務委員會主席李權牧師祈禱，註册校董何中中博士讀經，何副教育司安放基石及致詞，另由該會主席蘇宗博士致謝詞并致送紀念品與何副教育司，最後將由註册校董翁珏光牧師祝福，便告禮成。

蒙民偉書院之校舍位於官塘秀茂坪曉明道，於去年九月開始建築，工程大部份經已完成。

明星與我

疑其「來源」及「去處」……市場流竄消息亦相當多，你一句我一句，不知聽得誰人才是眞……

……爲一部與衆不同的大堆頭作品，開拍以來就引起廣大影迷的密切注意。「女人面面觀」題材眞實……

皇都發動冬季攻勢

「皇都」夜總會已發動冬季攻勢，重金禮聘「影視歌」三棲紅星苗嘉麗演唱，同時登台的，還有來自台灣的女歌星林茜。記憶力好的歌迷會記……

現代旅遊　行程完善

台灣
四天假日遊 HK$ 850.
九天豪華遊 HK$1,590.
十天環島遊 HK$1,250.
出發日期：十一月卅日，十二月廿二、廿九日

馬星泰
馬星一週風光遊 HK$1,950.
馬星泰十天豪華遊 HK$2,550.
出發日期：十一月廿三，十二月七、廿一日

簡章・報名：
現代旅運社
香港德輔道中151號環球大厦906室
電話：5-442843, 5-456463

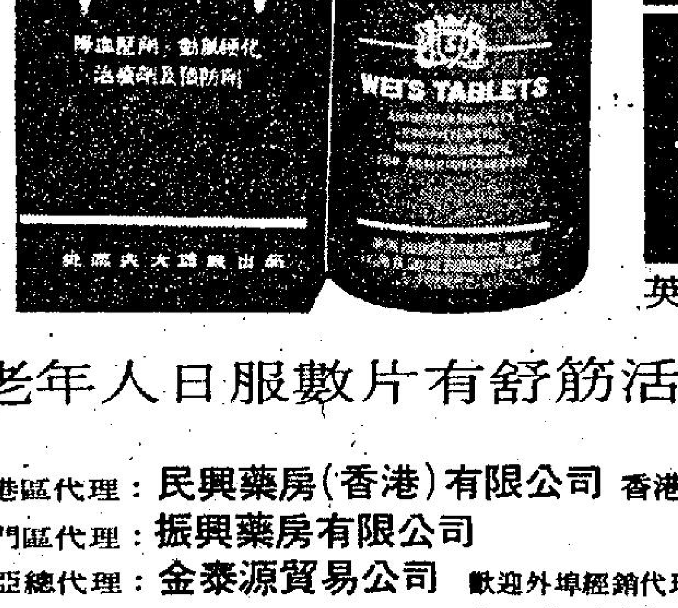
信用昭著　富豐目節

高血壓？
令你在十天內血壓回復正常！

高血壓乃近代死亡率最高疾病之一。＊據本港醫務衞生署發表之統計數字顯示：本港去年死於高血壓及腦溢血等病共三千零八人。「降血平」是醫藥實驗室經數拾年研究而發明的劃時代新產品，以純渼約處方無副作用，功能迅速減低血壓，清除血液中膽固醇，從而軟化血管。降血平兼治因高血壓引起的眩暈、頭痛、心跳、失眠及情緒不寧等，它含有的「脈通素」能擴張末梢血管，對預防中風有特殊功效。

德國藥理學權威 K.W. GRILLE 博士，在其研究報告中指出：『……臨床實驗證實「降血平」的降壓作用遠較其他藥物爲優越，而且藥性溫和，實爲中老年人最理想的藥物。……』（原文載德國實驗藥理學文獻1971年182頁）

英國 MARTIN H. KALSER 博士，指出：『……試用「降血平」於256名高血壓患者，結果痊癒者208名，顯著進步者39名，有效率達93.2%，大部份病人在服藥三天後，血壓開始下降，其它症狀如頭暈，頭痛，心跳，失眠等亦逐漸減輕或消失。……』（原文載英國皇家藥學通報1969年58頁）



溫和性藥製煉物植貴珍

降血平

英國史邁夫大藥廠監製

老年人日服數片有舒筋活絡延年益壽之功

香港區代理：民興藥房（香港）有限公司　香港大道中277號　電話：H-439715
澳門區代理：振興藥房有限公司
東南亞總代理：金泰源貿易公司　歡迎外埠經銷代理請函：P.O. Box 454 Macau
各大藥房均有代售

W-1

張飄零全權策劃

心心
聯誼會通告

歡迎新舊會員參加
港九聘禮機專
五場最新節目
（一）爆炸Z彈 九時45分
（二）非島男女 十時45分
（三）兩美電舞 十一時45分
（四）東瀛男女 十二時45分
（五）神秘艷舞 一時正
場場精彩　場場不同　無敵
全港｜獨創｜電動｜七彩｜幻燈｜舞台
王美美・林菲・姚潔
<聯合領導>
（排名爲筆劃序）
清歌妙舞・千嬌百媚
優良制度・保證滿意
高薪聘請六人樂隊不停演奏
・招待會員時間・
每晚八時半至深宵四時
會址：香港灣仔軒尼詩道三三八號八樓電梯按7字
（即百樂門酒樓樓上）
電話：七二五二五六八

中國第一補酒
飲咗詒厥齋補酒
係零啥唔同嘅！
港九新界各大酒行辦館均有售
風行百年　老牌補酒　固本扶元　延年益壽
總代理：冠和酒行

立體彩色電視面世

彩色電視機王之王LUXOR「麗視牌」天然立體彩色電視機，獨家專有立體燈，介紹期間特別舉辦舊機換新機，任何舊機都以三百元收回，歡迎電話查詢—三—二五五一〇二至五，或駕臨遠東半價市場各門市部參觀選購。
總經銷—遠東半價市場機構。

華聯飲食有限公司 經營
文華酒樓
通宵營業
二十四小時不停供應
早午茶市　壽筵喜酌　晚飯消夜　鵲局遣興　生猛海鮮　家庭小菜
九龍旺角鼓油街十七號
（南華戲院對面）
電話：三一八五〇〇六六　三一八四二八二八

紐約・大華・金冠
今晚九點半
優先獻映・請即定座
歐洲公司　香艷肉感　奇情緊張　懸疑巨片
七彩濶幕
天皇巨星　阿倫狄龍
美艷女星　芝妮顏・拉度　聯合主演
海水浴治療
等於天體大會
怪醫奪人命
兼取女人芳心
處處令你心驚肉跳　不寒而慄
奪命怪醫
兒童不宜
SHOCK TREATMENT
抽取生人血製有細胞機！
療養院是森羅殿，機關重重密佈，弱者無法生還！懸崖雌雄大搏鬥，弱女拚命掙扎，失足即成肉醬！

週末午夜場
宗華・貝蒂・劉午琪 領銜主演
色香俱備
眞正好味！
性的代表性電影
林伊娃・楊夢華 客串
桃色經紀
上週午夜場　滿座
明珠　翡翠　娛樂　國賓　福星　荷李活　倫敦　黃金　亞洲　英京　明月　好景
明晚十一點半再映一場
識貨之人請即留座！
兒童不宜觀看
言有物　心照不宜
孫仲 編導

晨市牛皮靠穩 行情反覆微揚

城都地產上市成五元一角

今日上午股市走勢

今日週五，股市在仍輕微反覆中靠穩，於開市之初，大部份股份俱以昨日收市價開出，買家曾一度出場見低吸購，但稍後造勢則見緩而急，直至收市，成價大都較開市價稍彈二個價位，成交數量，今晨依然未見暢好。（較諸日前則見低落。）

市場中人對今晨大市的較微反覆中靠穩的市況，皆可能是由於週五的關係，因的在目前一般不利的消息經已傳出，而其對股市的其他有利好及利淡消息並未見隨之而出，且在今後，有兩日的休市，投資及投機人士，在未能清晰的明白市況的走勢前，俱不願作較長時間性的冒險，故大都作保守性觀望。

由於買賣雙方俱作暫時的觀望，因而大市在買家較少出現的情況下，而稍見穩好，且因近期頗受人注意的新股城都地產今日上市，對大市亦有若干牽動力，雖然其影响力不大，但因其底質較有實力，致引起投資者好感，於開市之初以五元一角開出，較底價五元升一角，而未幾即見衛上五元三角交投，及於收市終回至五元一角收市，在近期新上市股份中，能不破底價者，確實不多。

其他各期股份亦見靠穩，置地以十二元一角，作日的收市價開出，最高曾衝上十二元四角交投，未幾又見反落，而以十二元一角易手，近於尾市，反彈至十二元三角收市，較開市價小彈二角。怡和開市成四十三元半，曾小挫一價位，而終於尾盤彈上以四十三元收市，升五角，會德豐以八元一五開市，彈上八元三角，而終以八元二五收市，升一角。

金門成勢頗勁，以二十四元半開市，彈上廿六元一角交投，後見小回，於廿五元六七之間易手，而收市時成廿五元七角。較開市價升七角。九巴亦升二角，以九元半開市，而升上九元八角交投，收市成九元七角。滙豐銀行倫敦登記，開市成卅四元半，最低時見三十三元七五，而終以卅四元收市。大酒店廿元開市，見廿元七角之後，回至十九元九角，後再見彈上至廿元半收市，升五角。新鴻基以三元六角開，升上三元七角，而終以三元六五收市，大生地產上落於三元三五與三元六角之間。

恒生中午指數
六〇九．三八
升五．八三

金銀指數
綜合指數 五三．二〇 升〇．四三
金指數 五四．八八 升〇．五四
銀指數 五二．一〇 升〇．二四

四家証券交易所上午成交總額
金銀：一六、一五〇、〇〇〇元
九龍：三、八九〇、〇〇〇元
香港：一八、二三〇、〇〇〇元
遠東：二二、三〇〇、〇〇〇元
（昨日指數）
恒生：六〇三．五五 跌一六．二〇
遠東：二八八．〇六 跌八一．三七
金銀：（綜）五二．七七 跌一．一一
（金）五四．三四 跌一．二三
（銀）五一．八六 跌〇．八〇

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	最低價	收市價	九龍交易所 最高價	最低價	收市價	香港交易所 最高價	最低價	收市價	遠東交易所 最高價	最低價	收市價
銀行及財務．保險	滙豐銀行							35.75	34.75	35.75	35.75	35.00	35.75
	（英倫登記）	34.50	33.75	34.50	34.50	33.75	34.25	34.75	33.50	34.25	34.50	34.00	34.00
	恒生銀行							153.00	151.00	152.00			
	海外信託銀行	5.65	5.45	5.45	5.70	5.55	5.55	5.70	5.55	5.55	5.75	5.45	5.45
	大華銀行							16.00	15.80	15.80			
	友聯銀行			5.10							5.30	5.25	5.30
	東方財務												
	永利財務												
	萬衆財務												
	永安人壽										3.10	3.00	3.00
	亞洲保險												
航業及倉塢	會德豐船務（A）							8.35	8.20	8.25	8.00	7.90	7.90
	會德豐船務（B）												0.80
	新世紀航業			3.80									
	維達航業							3.30	3.10	3.30			
	萬邦航業									5.00			
	萬寶航業												
	亞洲航業							11.40	11.20	11.20			11.40
	華光航業	3.95	3.90	3.925									3.95
	帝后船務												
	東方貨櫃			3.125							3.15	3.10	3.10
	保榮航運			1.46									1.44
	均益倉	18.50	18.20	18.50				18.00	17.80	17.80			18.20
	九龍倉	28.20	27.50	27.70	28.20	27.70	27.70	28.20	27.80	27.80	28.20	27.50	27.50
	安全貨倉										1.51	1.50	1.50
	太古船塢	10.90	10.40	10.70						10.90	10.80	10.60	10.70
	黃埔船塢	30.50	30.00	30.00			30.00			30.00			
	天星小輪												
	油蔴地小輪	26.10	26.00	26.00						26.00	26.00	25.60	25.60
公用事業	香港電燈（新）	5.90	5.70	5.75	5.75	5.70	5.75	5.85	5.80	5.80	5.80	5.70	5.70
	九龍電燈			42.00						42.00	42.50	41.75	41.75
	中華煤氣	15.00	14.60	14.60							15.10	14.80	14.80
	電話公司			41.00						40.50			41.00
	電車公司												
	九龍巴士												
	九龍巴士（新股）	9.70	9.45	9.65	9.85	9.50	9.65	9.80	9.45	9.60	9.90	9.50	9.70
	中華巴士												
工商投資	會德豐（大股）												
	會德豐（A）	8.35	8.15	8.25	8.30	8.25	8.25				8.45	8.15	8.25
	統一機構												
	協成行												
	漢國												
	恒隆			5.75	5.80	5.70	5.70			5.70			
	信託公司（A）			3.775						3.80			
	信託公司（B）												
	怡和	43.50	42.50	43.00			43.00	43.25	42.50	43.00	43.25	42.25	43.00
	怡和証券	11.80	11.50	11.60	11.80	11.50	11.60	11.70	11.40	11.60	11.90	11.50	11.70
	怡南												
	安達臣			1.95									1.85
	隆豐投資												
	太平洋									5.00			
	森那美							10.90	10.70	10.70			
	新英華									3.40			
	仁孚	11.00	10.30	10.70	11.00	10.80	10.80			11.40	11.10	10.50	10.80
	東泰貿易												
	麗德投資												
	德利投資												
	得心投資												
	船務投資												
	第一証券												
	香江物業投資												
地產	置地公司	12.50	12.20	12.30	12.50	12.20	12.30	12.50	12.20	12.30	12.40	12.10	12.30
	高富置地			1.02									
	亞洲置地												0.96
	建煌新記			1.16							1.15	1.12	1.12
	博富臨												
	大元置業												1.36
	惠泰置業												
	華美置業												
	啟德置業			1.37									
	至祥置業												
	太古昌	1.80	1.78	1.78									
	華昌建業												
	永泰建業												1.35
	聯安置業												
	大信置業												
	富捷置業												
	昌生興業												
	財務地產												
	豪華												
	伊人置業												
	萬年置業												
	夏利文												
	合和地產	3.95	3.90	3.925	4.00	3.90	3.90			4.00	3.95	3.80	3.90
	新鴻基	3.70	3.60	3.70							3.70	3.60	3.65
	南太平洋										2.25	2.10	2.10
	和記地產						5.70	5.80	5.60	5.80			
	力士地產												
	鷹君地產												
	嘉祐地產												
	華大地產												
	富利地產												
	金山地產	1.30	1.25	1.25									1.28
	恒生工業地產												
	大昌地產	2.85	2.775	2.775	2.80	2.70	2.775	2.80	2.75	2.775	2.85	2.75	2.775
	兆安地產												
	嘉年地產												
	恩和地產												
	聯邦地產（A）												2.70
	聯邦地產（B）									0.50			
	萬邦地產												
	和豐地產												
	亨隆地產												0.78
	四海地產												
	利安地產												
	大生地產	3.35	3.30	3.30	3.35	3.30	3.35				3.35	3.30	3.30
	高昇地產												
	萬生												
	模漢置地												
	大寶地產										0.63	0.61	0.63
	華光地產	1.20	1.19	1.19				1.20	1.19	1.19	1.22	1.19	1.20
	華信												
	保華												
	金門	26.10	25.00	26.00	26.10	25.50	25.50	26.00	24.50	25.80	26.10	24.50	25.70
	青洲英坭							106.00	105.00	105.00			
	港機工程												
	錦利基業			1.06							1.05	1.02	1.05
	保利工程												4.00
	莊士發展												
	利興發展	1.64	1.60	1.60									
	泰盛發展			2.70							2.75	2.70	2.70

工商晚報上午股票成交報價表

類別	股票名稱	金銀交易所 最高價	最低價	收市價	九龍交易所 最高價	最低價	收市價	香港交易所 最高價	最低價	收市價	遠東交易所 最高價	最低價	收市價
企業發展	世界發展												1.07
	金閣發展												
	新世界發展	3.80	3.75	3.80	3.825	3.70	3.775	3.85	3.75	3.80	3.85	3.75	3.775
	寶福發展												
	聯興盛發展												1.20
	益大發展			5.15									
	遠東發展												
	海南發展												
	香港發展												
	地產發展												
	嘉隆發展												
	多盈利												
	益福												
	和寶												4.80
	新同慶												
	廖創興	1.78	1.76	1.77	1.78	1.75	1.75				1.77	1.70	1.77
	麒利企業												
	廣聯企業												
	安寧企業												
	聯合企業			6.40						6.50			6.50
	和記企業（新股）	11.60	11.30	11.40	11.60	11.50	11.50	11.70	11.40	11.50	11.70	11.50	11.50
	偉華企業												
	信德企業												
	太古實業			12.50	12.60	12.50	12.50			12.50			12.50
	和記股權												
	明輝發展	0.93	0.89	0.93							0.93	0.92	0.93
	偉大發展												
	永昌盛												
	新昌							14.30	14.00	14.00			
	美漢	1.50	1.48	1.49				1.50	1.48	1.48	1.50	1.48	1.50
	富輝企業												
	明仁企業												
	捷聯企業	1.50	1.46	1.46							1.47	1.46	1.46
	順福企業												
	大富企業												
	裕興企業												
	偉益置業						0.70						
	啟明建業												0.88
	國際實業												
	周生生			1.00									
酒店業	大酒店（除淨）	20.80	19.90	20.40	20.50	20.40	20.40	20.80	20.30	20.40	20.80	19.90	20.50
	山帝國酒店			1.00						0.96			1.00
	城市酒店												
	永高酒店							11.60	11.50	11.50			
	海港公司			21.30			21.70	22.20	21.50	21.60	22.50	21.00	21.50
	美麗華酒店	19.80	19.30	19.30							19.60	19.50	19.60
	百樂酒店												
	凱聯酒店（新股）	2.25	2.15	2.225	2.30	2.20	2.225	2.225	2.20	2.20	2.25	2.20	2.225
紡織製衣	南洋紗廠												
	南豐紗廠			4.10			4.10	4.025	4.00	4.025			4.05
	美豐纖維												
	協興針織												
	南聯和記												9.50
	南聯實業									26.30			
	聯紡			40.00						39.00			
	大利												
	建生												
	鱷魚恤												
	真善美製衣												
	長江製衣												
	麗新製衣												
	香港毛紡												
百貨．酒樓及其他	南順												
	永安							5.05	5.00	5.05			
	先施									18.30			18.00
	瑞興												
	大新（公和）	5.30	5.15	5.20	5.30	5.20	5.25	5.20	5.15	5.20	5.30	5.15	5.20
	連卡佛（A）			27.20							27.30	27.00	27.30
	連卡佛（B）												
	邵氏												
	紅寶石												
	國際酒樓												
	夏香集團												
	食品工業												
	星島報業												5.10
	橡膠信託							2.80	2.70	2.725			
	聯合橡膠												
	環球電子												
	長江實業	7.05	6.90	6.90				7.00	6.60	6.90	7.00	6.90	6.90
	香港天綫												
	屈臣氏			7.20			7.30	7.30	7.20	7.20	7.20	7.10	7.20
	信昌									5.50			
	寶光	7.90	7.75	7.80			7.80	7.90	7.80	7.85	8.00	7.80	7.80
	梅真尼												
	立興												
	生力啤												
	遠生金融												
	大亞石業										1.50	1.46	1.50
	保星旅業												
	莊士集團			4.50									4.50
	百利達			0.60									

應付油荒．祇有節省

鴨脷洲海面油污仍嚴重

香港公共圖書館 HONG KONG PUBLIC LIBRARIES